

LOS SITIOS



DIARIO DEL MOVIMIENTO EN GERONA

Viernes, 27 de septiembre de 1974 - Número 9.542



DANZA CLASICA
GIMNASIA Y JAZZ

ESTUDIO

Maribel Bover Viñals

- Desde 8 mañana a 8 noche.
- Matriculas, de 1 a 2 en:

Ronda San Antonio M.^a Claret, 12, Entlo., 1.^o, 2.^a

La buena vecindad y el equilibrio cívico, conculcados

Como es sabido, las autoridades españolas exigen ahora presentación de pasaporte a los súbditos franceses que quieren entrar en nuestro país, por los puestos fronterizos de los Pirineos. Una medida que no sorprende a nadie, y ni siquiera necesita explicación.

(Pasa a la pág. siguiente)

Mañana, inauguración del Museo Dalí

Présidirá los actos
el Vicepresidente Primero
del Gobierno

(Página 10)

Esta mañana, en la Basílica de la Santa Cruz del Valle Solemne funeral por los caídos gerundenses

Esta mañana, a las once, tendrá lugar en la Basílica de la Santa Cruz del Valle, un solemne funeral por los caídos de nuestra provincia.

Al frente de la numerosa representación gerundense presidirá la ceremonia el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Victorino Anguera Sansó.



En la Aduana de Puigcerdá, un policía de servicio pide el pasaporte a los ocupantes de un turismo francés procedente de Bourg Madame. (Foto Tarruella).

El 21 de agosto, a París El Gobierno español ha reiterado la petición de extradición de los presuntos asesinos de Carrero Blanco

(PAGINA 2)

Preocupa el estado de Nixon



El ex-presidente Nixon en el momento de entrar en el hospital de Long Beach, California, donde es sometido a un tratamiento especial para la flebitis que padece en una pierna. Noticias posteriores indican que el estado de Nixon preocupa a los doctores por cuanto se ha descubierto un coágulo de sangre en un pulmón.

Virtualidad y vigencia de nuestras Leyes Fundamentales

Sesión inaugural
de Curso en el
Consejo de Estado

(PAGINA 2)

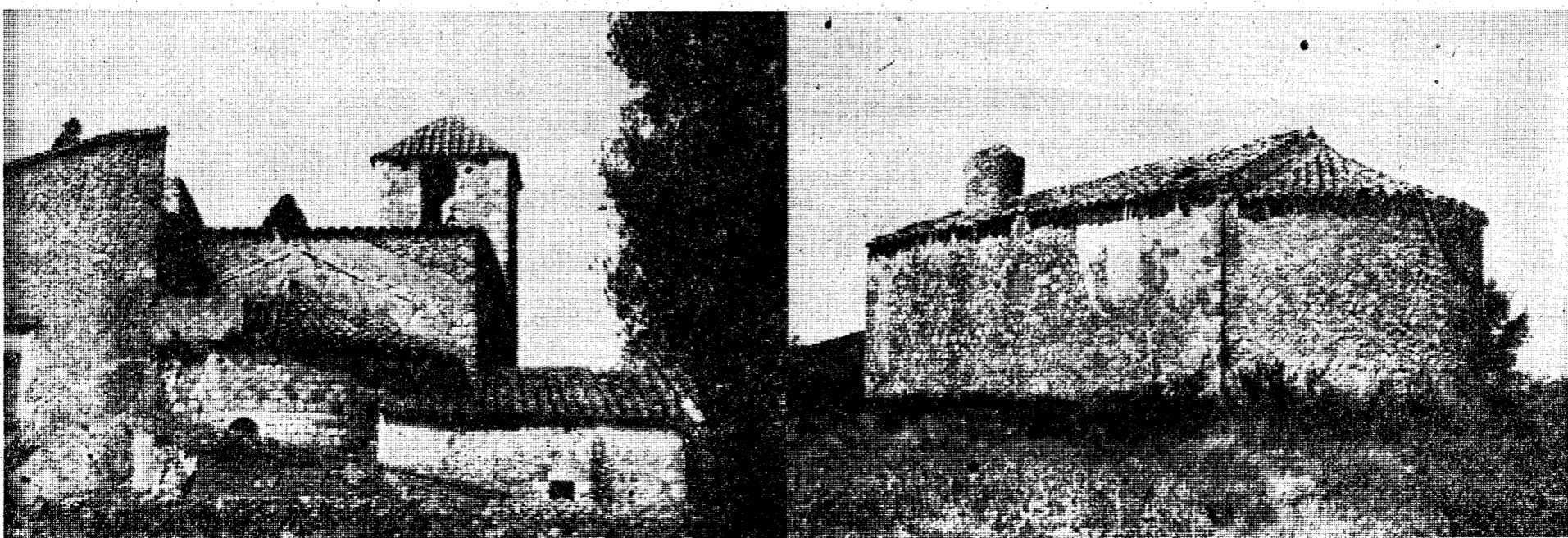
En torno al tema del Sahara CORTINA MAURI se entrevista con sus colegas de Marruecos, Argelia y Mauritania

(PAGINA 2)

FIGUERAS, PUNTO DE PARTIDA HACIA EL ROMANICO

Educación y Ciencia: cien mil millones de pesetas de presupuesto

(PAGINA 2)



Acompañados por nuestro colaborador don Dionisio Terol, partimos hoy de Figueras para recorrer otra zona del románico gerundense. Y aquí les presentamos este avance gráfico del propio señor Terol: vistas exteriores de los templos de Sant Martí de Tarabaus y Sant Felip de Lledó.

Se ha constituido la Junta Gestora de la Confederación Nacional de Excombatientes

Madrid, 26. (Pyresa). — Ha quedado constituida la Junta Gestora de la Confederación Nacional de Hermandades y Asociaciones de Ex-

(Pasa a la pág. siguiente).

LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:
C/. Barcelona, 29

TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30
Redacción y Talleres: 20 20 42
Administración: 20 18 82

Déposito Legal GE - 2 - 1953

Editor:

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO.

Director: Gonzalo Garrido

Año XXXII

Precio del ejemplar: 7 pesetas



En torno al tema del Sahara Cortina Mauri se entrevista con sus colegas de Marruecos, Argelia y Mauritania

Naciones Unidas, 26 — (Efe). — El Ministro español de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina y Mauri, ha celebrado una amplia entrevista con su colega marroquí, Ahmed Laraki, para tratar del tema del Sahara, según se anunció ayer en fuentes diplomáticas competentes de las Naciones Unidas.

Cortina y Mauri, que llevará a cabo hoy, jueves, sendas conversaciones con los Ministros de Asuntos Exteriores de Argelia, Abdelaziz Buteflika, y Mauritania, Hamid Ould Mouknass, plasma con todos estos contactos la voluntad española de mantener informados y celebrar consultas con los países limítrofes del territorio saharauí. La entrevista Cortina-Laraki se desarrolló durante un almuerzo en un restaurante neoyorquino el martes, 24 de septiembre, según confirmaron las mismas fuentes.

Las Naciones Unidas han distribuido como documental una nota verbal de la misión marroquí dirigida al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, en la que se inserta una carta del 23 de septiembre de Ahmed Laraki a Pedro Cortina y Mauri.

En la citada carta se comunicó oficialmente al Gobierno español la decisión expresada por el Rey de Marruecos, Hassan II, de llevar la cuestión del Sahara, juntamente con España, al Tribunal Internacional de Justicia de La Haya.

El Ministro español de Asuntos Exteriores explicó ayer la posición española con referencia al Sahara a sus colegas de Brasil, Francisco Azevedo da Silveira; Japón, Toshio Kimura, y la India, Sardar Swaran Singh.

Además de la cuestión del Sahara, los citados Ministros de Asuntos Exteriores intercambiaron puntos de vista sobre cuestiones económicas de interés mutuo con Pedro Cortina y Mauri.

ENTREVISTA BUTEFLIKA-CORTINA

Naciones Unidas, 26 — (Efe). — El presidente de la Asamblea General, Abdelaziz Buteflika, ha recibido hoy en su despacho de las Naciones Unidas, al Ministro español de Asuntos Exteriores, Pedro Cortina Mauri, manteniendo ambos una conversación de algo más de una hora de duración.

En el intercambio de impresiones se abordaron muchos temas relacionados con la agenda de la 29 Asamblea General de las Naciones Unidas. Buteflika, también Ministro de Asuntos Exteriores argelino, recibió a Cortina Mauri en su calidad de presidente de la Asamblea General de la ONU, inscribiéndose la visita del jefe de la Diplomacia española entre las oficiales de la Presidencia del Cuerpo Legislativo de las Naciones Unidas.

Amigos desde hace muchos años, ambos Ministros de Asuntos Exteriores departieron cordialmente también de asuntos de interés común y de relaciones bilaterales. Como quiera que Argelia es, junto con Marruecos y Mauritania, uno de los tres países limítrofes del Sahara, también se abordó este tema, como se había hecho el pasado martes en la entrevista entre Cortina Mauri y Ahmed Laraki, Ministro de Asuntos Exteriores marroquí, y como se haría también hoy entre el Ministro español y el mauritano, Hamid Uld Mouknass, en ulterior entrevista.

Abdelaziz Buteflika no ha deseado hacer ninguna declaración después de la charla, con-

Virtualidad y vigencia de nuestras Leyes Fundamentales

Sesión inaugural del Curso en el Consejo de Estado

Madrid, 26. — (PYRESA). — Esta mañana se ha celebrado en la sede del Consejo de Estado, la sesión inaugural del Curso 1974-75 del citado Alto Cuerpo Consultivo, una vez finalizadas las vacaciones reglamentarias del mismo.

Después de oficiada una misa de Espíritu Santo en la capilla del Consejo, se reunió el Pleno bajo la presidencia de su titular, don Antonio María de Oriol y Urquijo, quien pronunció un discurso en el que tras referirse a la enfermedad que aquejó al Caudillo y al feliz y venturoso desenlace que ha culminado con la recuperación plena de su salud, señaló:

«Al transmitirle al Jefe del Estado estos sentimientos con el mayor respeto, junto con la expresión del afecto, la gratitud y la leal adhesión a su esposa, haremos constar nuestra sincera y cordial felicitación en el XXXVII aniversario de su Elevación a la Jefatura del Estado, en la que, al servicio de España, ha entregado su vida de forma ejemplar. A esta entrega hemos de corresponder con fidelidad a su obra y lealtad inquebrantable a su persona».

Se refirió luego el señor Oriol y Urquijo a la significación y trascendencia jurídica de los ocurridos

durante estas vacaciones, dejando constancia de lo que ello ha significado al confirmarse la virtualidad y vigencia de nuestras Leyes Fundamentales.

«Se ha podido constatar y confirmar —añadió— esta virtualidad y vigencia, cuyas acertadas previsiones han permitido superar la situación creada y así continuar la vida del Estado, superando las inevitables limitaciones humanas para que se proyecte hacia el futuro, para hacer más perfecta nuestra convivencia bajo el imperio de la ley».

Puso luego de relieve el acierto, la prudencia y la discreción de quien ha tenido que ejercer la Jefatura del Estado en funciones durante ese período, en cumplimiento del artículo 11 de la Ley Orgánica del Estado y de la Ley de la Jefatura del Estado de 14 de julio de 1972, el Príncipe de España. «Por ello —agregó— le elevaremos con nuestra sincera gratitud por su acertada y eficaz colaboración en el cumplimiento de la ley, nuestra respetuosa felicitación y ferviente y leal adhesión, ofreciéndole este consejo su fiel y sincera colaboración».

Se refirió después don Antonio María de Oriol al reciente atentado criminal de la calle del Correo. «No hemos de limitarnos a la condena más enérgica y terminante de tales hechos que, por infrahumanos, ofenden la dignidad de la persona. Hemos de esforzarnos individual y colectivamente, en promover aquella conciencia colectiva que haga imposible tales hechos y respalde resueltamente a la autoridad en cuanto deba hacer inexcusablemente para imponer el respeto a la Ley y así defender nuestra pacífica y fructífera convivencia».

Finalizó su intervención con un cordial saludo de bienvenida a los consejeros en este retorno al trabajo.

A continuación, el secretario general del Consejo, don Alberto Martín Artajo, dio lectura a la memoria de la labor realizada por el Alto Cuerpo Consultivo durante el Curso 1973-74, que fue aprobada.

Según resulta de dicha Memoria, los expedientes despachados, en cuanto al fondo, en el citado Curso, fueron 488. Los Ministerios que mayor número de consultas han formulado han sido, por su orden: Obras Públicas, 135; Gobernación, 95; Justicia, 78; Educación y Ciencia, 45; Comercio, 26; Presidencia del Gobierno, 20; Agricultura, 19; Vivienda, 18; y Hacienda, 14. Los restantes Ministerios lo hicieron en menor número.

Durante el curso 1973-74, se celebraron 12 sesiones plenarios, 38 de la Comisión Permanente y 211 de las Secciones.

La Memoria recoge también, entre otros apartados, el movimiento de personal y las efemérides principales habidas en el curso. Terminada la sesión plenaria, se reunió la Comisión Permanente para dictaminar expedientes de su competencia.

El 21 de agosto, a París El Gobierno español ha reiterado la petición de extradición de los presuntos asesinos de Carrero Blanco

Madrid, 6. (Cifra). — En los círculos políticos madrileños se comentan las noticias de París según las cuales el Ministro del Interior, señor Poniatowsky, al exponer al embajador de España la posición del Gobierno francés sobre la cuestión de los refugiados políticos, le había señalado que los delitos o crímenes cometidos en España por dichos refugiados residentes en Francia podrían ser objeto de acción judicial, según las normas del Derecho Internacional, si el Gobierno español estimaba conveniente iniciar los trámites

SUCEDIO EN GERONA

Otras dos víctimas de la carretera Detención de un marroquí por conducir una moto robada

Dos accidentes mortales han ocurrido en las últimas horas. Uno ocurrió dentro del término municipal de Figueras, al chocar el Citroen GE-68936 que conducía León Bautas Roca, de 44 años, casado, vecino de San Narciso (Gerona), con el camión Pegaso M-72136 conducido por Francisco Gadea Pérez y en el que viajaba como usuario Hilario González, los cuales sufrieron heridas, mientras el conductor del Citroen perdió la vida.

El segundo ha ocurrido en la tarde de ayer, cerca de Cassá de la Selva al ser arrollado por un Simca, matrícula GE-7950-B, el ciclomotor Mobylette pilotado por Juan Trusca Canals, de 38 años, el cual sufrió graves heridas siendo trasladado a una clínica de nuestra ciudad en donde murió.

UN MARROQUÍ «DE CUIDADO»

Una pareja de la Guardia Civil de Figueras observó a un individuo que manejaba muy torpemente una moto, lo que les llamó la atención, parándole para pedirle la documentación de la misma. El conductor, que dijo llamarse Ahmed Tozani, natural de Tánger y vecino eventual de Figueras, acabó manifestando que la había sustraído de la calle Poniente de Figueras. Se trata de la máquina Ducatti, de 350 cc, matrícula B-2502-AS.

Al ser registrado el domicilio del marroquí, se le hallaron varios objetos cuya procedencia no supo aclarar y, para completar el cuadro, al ser cacheado, se le encontró escondida debajo de la camisa, un hacha.

Fue detenido, pasando a disposición de la autoridad judicial.

AEROPUERTO El miércoles se contabilizaron 36 vuelos

Fueron 36 los vuelos que se contabilizaron el pasado miércoles, cifra muy aceptable por tratarse de un miércoles que viene siendo el día más tranquilo de la semana. Fueron 17 los aparatos de entrada, procedentes de Inglaterra, Alemania y uno de Dinamarca, con 1.088 pasajeros, y 19 los salidos, con 1.606 viajeros.

ANUNCIO FINANCIERO

HIDROELECTRICA DEL AMPURDAN, S.A.

FIGUERAS

Pago Dividendo Ejercicio 1973

Se abonará en la Caja Social a partir del 30 de septiembre próximo contra la presentación, debidamente facturado, del cupón núm. 69 a los siguientes precios líquidos:

- Ac. Ser. A. B. C. y D.: 38,25 pesetas por cupón.
- Ac. Ser. E. F. y G.: 76,50 pesetas por cupón.

(En los títulos Serie G. de 5 o 10 Acciones cada uno, el valor del cupón será 5 o 10 veces mayor respectivamente al antes indicado).

Ac. Ser. H.: 47,8125 pesetas por cupón.

Figueras, 31 de agosto de 1974. El Presidente del Consejo de Administración.

MIRADOR NACIONAL Divulgación constitucional

Por haber merecido las más contundentes, clamorosas y casi unánimes condenaciones y repulsas públicas, no trataremos en este Mirador —porque tampoco el título del mismo — el puede referirse— del terrorismo sangriento y destructor que, en escalada que empieza a ser preocupante para todos —Estado, nación, comunidad ciudadana y Gobierno—, ha herido dolorosamente la conciencia del país.

Igualmente, no abordaremos el gravísimo problema que está planteando a la necesaria convivencia el terrorismo ideológico, que, asimismo en escalada agresiva, encuentra ecos y altavoces en periódicos, publicaciones periódicas y unitarias (libros) complacientes, por no decir cómplices.

Trataremos del otro terrorismo, el político, aplicando tal denominación calificativa al que nutren constantes comentarios sobre «una» concreta democratización de los cauces políticos para una más intensa y plural participación del pueblo español en el vasto, complejo y dinámicamente plural quehacer político y relacionado con todas las Instituciones ejecutivas y representativas, españolas de hoy.

Y ese «terrorismo político» consiste en ignorar, arrinconar, menospreciar o debelar, aunque sin citarlas, las Leyes Fundamentales del Reino —que son las que dan fundamento y legalidad constitucional al Estado, al Gobierno, Cortes y Consejo del Reino, Consejo Nacional y, como consecuencia dimanante, a la Monarquía —católica, social y representativa— que España es y ha de ser cuando se deban de cumplir plenamente las previsiones sucesorias—, con el deliberado propósito, de «cumplimiento» a corto o más largo plazo, de construir la «democratización» de todas las estructuras del país pasando por encima de dichas Leyes Fundamentales —que son la Constitución en vigor y a respetar por todos los españoles que quieran participar en el «juego político»—, o saltándose las mismas, o prescindiendo de ellas tácitamente, o con el pensamiento puesto en una posible decisión de la futura Jefatura del Estado de convocar al pueblo español a referéndum, para modificar sólo aquellas que tienen fuerza expositiva y dispositiva para impedir la corrosión y la disgregación.

Asombra, en verdad, tanto cinismo político y opinante, tanta ignorancia, voluntaria o real, de nuestro Ordenamiento Constitucional. Asombra mucho más el deliberado y airado menosprecio, que constituye un claro atentado desinformativo a la opinión pública, que en tales comentarios —cuando se trata de la mentada «democratización» y del «asociacionismo político»— se comete al no hablar de concretas Leyes Fundamentales en las que, constitucionales y de acción política de forma clara e inequívoca. Leyes, no se olvide, que están en vigor y nadie puede vulnerarlas o prescindir de ellas, en ningún sentido político representativo, expositivo y dispositivo!

Es necesaria, pues, una apremiante divulgación constitucional. Este es nuestro intento. Manejaremos, solamente, textos íntegros de algunas, las principales, de las Leyes Fundamentales a que venimos aludiendo.

LEY DE PRINCIPIOS FUNDAMENTALES

Promulgada ante las Cortes por el Jefe del Estado y del Movimiento Nacional, Francisco Franco, en 1958.

Dos previas y pertinentes puntualizaciones. Una, que esta Ley tiene plena consagración, determinante y obligante, jurídica y constitucional, en la Ley Orgánica del Estado aprobada en referéndum por el pueblo español, en 1966. Otra, que en el texto de la misma, en su artículo primero, se dice textualmente: «Los Principios contenidos en la presente Promulgación, síntesis de los que inspiran las Leyes Fundamentales referendadas por la nación en seis de julio de mil novecientos cuarenta y siete, son, por su propia naturaleza, permanentes e inalterables». Es decir, que no pueden ser alterados, ni suprimidos, ni siquiera mediante referéndum.

A ese respecto, un personaje polémico y relevante, al que no se puede acusar de simpatía alguna hacia el Sistema, el Régimen y el Movimiento Nacional, en su parcialísimo libro «La República. La Era de Franco» —y me estoy refiriendo al economista y catedrático Ramón Tamames—, en la página 489, de su citada obra, «sentencia»: «De hecho, la nueva Ley, sintetizadora de principios que inspiran las Leyes Fundamentales anteriores, pasó a tener una especie de carácter superfundamental, desde el momento en que, taxativamente, NO PUEDE SER MODIFICADA NI SIQUIERA POR REFERENDUM». (El subrayado con mayúsculas es nuestro).

Pues bien, septado todo lo que antecede, vean los lectores lo que, también taxativamente, dice y dispone el «Punto VIII» de esta Ley Fundamental de Principios del Movimiento Nacional.

«El carácter representativo del orden político es principio básico de nuestras instituciones públicas. La participación del pueblo en las tareas legislativas y en las demás funciones de interés general se llevará a cabo a través de la Familia, el Municipio y el Sindicato y demás entidades con representación orgánica que a este fin reconozcan las leyes. Toda organización política de cualquier índole, al margen de este sistema representativo, será considerada ilegal».

Pero hay un artículo en esta Ley de la que tratamos que es, todavía, más determinadamente explícito, de clara especificación obligante para ahora mismo y para el futuro de todo «asociacionismo político». Es el artículo tercero de la parte dispositiva, que, textualmente, dice: «Serán nulas las leyes y disposiciones de cualquier clase que vulneren o menoscaben los Principios proclamados en la presente Ley Fundamental del Reino».

¿Está claro? Nosotros pensamos que sí, que está muy claro. Y que no hay «modo» jurídico, de acción política, ni constitucional, que pueda tener VALOR al margen o con menoscabo de esta Ley Fundamental para promover e instaurar «causes» de «asociacionismo político» que sean marginales u opuestas al contenido, de VALOR constitucional, de la misma.

Cantaclaro

Educación y Ciencia: cien mil millones de pesetas de presupuesto

Por primera vez, un Ministerio cuenta con 100.000 millones de pesetas en el Presupuesto del Estado. Se trata del Departamento de Educación y Ciencia que en el Ejercicio de 1975 tendrá esa cantidad para gastos.

Le siguen los de Gobernación, con 82.000 millones, y de Obras Públicas, de 64.500 millones de pesetas.

El Presupuesto para 1975 será equilibrado y supondrá unos ingresos y unos gastos de 656.000 millones de pesetas, lo que representa un aumento del 18'9 por ciento sobre las cifras

del actual presupuesto.

El funcionamiento de servicios de la Administración Pública necesitará un gasto de 314.000 millones de pesetas, mientras que los gastos de transferencias supondrán 145 mil quinientos millones de pesetas.

El reparto del Presupuesto entre los diversos tipos de actividad del Estado es el siguiente: un 47 por ciento del total será destinado a gastos de carácter social; un 27 por ciento a actividades de carácter general y un 25 por ciento a actividades económicas.

Se ha constituido la Junta Gestora de la Confederación Nacional de Excombatientes

(Pasa a la pág. siguiente)

combatientes cuyos estatutos fueron aprobados por el Consejo Nacional del Movimiento en el Pleno celebrado el pasado día 22 de julio; Forman parte de ella, los representantes del Servicio Nacional de Excombatientes, de las Hermandades Nacionales de Alféreces Provisionales, de Banderas de Falange, de Antiguos Tercios de Requetés, de Antiguos Marineros Voluntarios de la Cruzada, de Sargentos Provisionales, Hermandad Nacional de Excavativos y de la División Azul de Voluntarios.

La Junta Gestora ha acordado la convocatoria para la Asamblea Nacional de la Confederación, que tendrá lugar a mediados del mes de noviembre próximo, a fin de proceder a la elección de la primera Junta Nacional que estatutariamente determine la puesta en marcha de la nueva Asociación formada por todas las Hermandades y Asociaciones de Excombatientes.

Los fines de la Confederación son coordinar y fortalecer las actividades de las distintas entidades integradas, para transmitir a las nuevas generaciones, el común ideal que inspiran los Principios del 18 de Julio, así como para afirmar su voluntad y participación, en la vida nacional al servicio de España.

**SE PRECISAN
CAJISTAS**
OFICIALES DE SEGUNDA

INTERESADOS DIRIGIRSE A LA ADMINISTRACIÓN DE ESTE DIARIO.

El anuncio en prensa se lee, se comenta y se recuerda. Es el más eficaz

La buena vecindad y el equilibrio cívico, conculcados

(Viene de primera pág.)

A uno y a otro lado de las fronteras nacionales, la práctica acaba por imponer alivios y facilidades a los habituales de uno y otro lado que, por razones de trabajo, de familia o distracción, acostumbran a cruzarlas; esto sucede sobre todo en zonas próximas y pobladas, y a nivel mundial, si exceptuamos el muro rojo que divide ambas Alemanias. Y es un signo positivo de civismo.

Pero todas estas facilidades resultan injustificadas y condenables cuando uno de los dos países altera deliberada y conscientemente ese equilibrio cívico. Es el caso de Francia, y concretamente de la región vascofrancesa, convertida en «santuario» de los terroristas de la ETA y sus afines. La impunidad de que gozan quienes allí residen para sus incursiones criminales en nuestro país, dinamita también un concepto mínimo de buena vecindad.

España no está contra el derecho de asilo político. Nuestra historia la demuestra y no hace muchos años que millares de judíos, salvaban su vida gracias a la hospitalidad española. Pero el derecho internacional que protege al asilo político impone claras limitaciones, todas ellas dirigidas a impedir que un acto humanitario

se convierta en agresión a un país amigo. Cuando esto sucede no cabe hablar de derecho de asilo político; estamos ante un caso de debilidad o de mala fe. No hay otras alternativas. Recientemente, y a propósito de los ataques a camiones españoles con destino a Bélgica y Francia, a cuenta de los alirados agricultores franceses, se calificaba de debilidad la tolerante postura de París. Un gobierno elegido por sufragio mínimo, se decía, no puede imponerse por la fuerza a los numerosos electores cuya profesión es la agricultura. No parece que valga el mismo argumento para intentar justificar la injustificable actitud francesa ante el indiscriminado terrorismo criminal de la ETA y grupos extremistas asociados.

Todo indica que Francia va a recibir diversas pruebas de que España es algo más que un cliente o un consumidor donde colocar sus productos. Porque el ciudadano español, sin discriminaciones, no oculta hoy su indignación ante los actos criminales que se cometen contra él, al amparo de ese ojo cerrado de las autoridades francesas. Mientras, deseamos que este equívoco sea corregido pronto por París, y acabe por imponerse la tradicional buena vecindad.

Dos en uno

Dos temas son hoy motivo de comentario, aunque ligero.

Primero. — Por un corresponsal de Rosas nos enteramos de que en dicha villa turística hay dificultades de escolarización; en vista de lo cual, se han unido un grupo de padres para construir una escuela en régimen de cooperativa. De momento, han alquilado un restaurante y allí han instalado o instalarán las aulas.

Bien está que las familias gerundenses cobren conciencia de que no todas las culpas que se atribuyen a los niños en su avance escolar, les pertenecen realmente.



Aunque nos tememos que dichos padres no conseguirán uno de los fines que, según lectura, se proponen: impartir una enseñanza que vaya a la marcha del niño, y no al revés. De hecho, sería lo ideal, como lo es adaptar el zapato al pie y no el pie al zapato. Pero nos tememos que en este extremo van a tener complicaciones, ya que queramos o no, el mundo actual no está hecho a medida del hombre.

Segundo. — Todo indica que, inmersos en las circunstancias económicas mundiales, se deja ya sentir la crisis en la industria gerundense. Hay cierto malestar porque los créditos no dan de sí, y porque la falta de dinero que el hecho entraña, sumada al retraimiento de las ventas, impiden un desarrollo normal productivo. Para que nada falte, los distribuidores, quizá por necesidad, puede que por aprovecharse de las circunstancias, exigen plazos largos para el pago de sus compras; con lo que el perjuicio para el industrial, ya no boyante en dinero, se agrava. Parece que parte del comercio se maneja en larguísima plazo que le dan tiempo de recuperar el dinero supuestamente invertido. Sobre esto se lamentaba un industrial, afirmando que el hecho significaba tener esparcido un gran capital, imprescindible para la adquisición de materias primas y el pago de los salarios, que no tienen espera.

El Ministro de Hacienda no niega las dificultades en que nos hallamos. Es necesario hallar una justa repartición de responsabilidades mercantiles, en beneficio de todos, pues una recesión económica a todos afecta.

CIERZO

GERONA CAPITAL

Ante el comienzo del nuevo Curso

“Tenemos una organización elemental que no corresponde a las necesidades actuales”

El problema familiar incide gravemente en la formación de los pequeños

La Escuela Nacional necesita mucho realismo, mucha efectividad

Seis millones de niños cursan la Enseñanza General Básica (E.G.B.) en España, según datos oficiales. El curso recién iniciado, ¿qué podría decirnos de la Escuela Nacional, un director por oposición? Al habla con don José Bordas Brascó, director del Grupo Bruguera. Charlamos en la misma escuela, «en su salsa», donde tiene todas las planificaciones, todos los datos, todas las previsiones, las fichas, los archivos propios de un profesor mercantil, título que también tiene el señor Bordas. Habla pausadamente, aunque de vez en cuando se manifieste indignado. Una indignación mezclada de escepticismo y hasta con ciertos visos de humor. Una indignación que le permite mostrarse tranquilo, sentirse optimista, como él mismo confiesa, combativo como «en nuestros tiempos», como también dice.

PRIMER PROBLEMA DE LA ESCUELA NACIONAL —Es de la organización. Tenemos una organización elemental que no corresponde a las necesidades actuales. Y lo peor del caso es que quienes debieran percatarse del hecho, o no lo ven, cosa grave, o hacen como que no, cosa peor.

Ya ves cómo estoy organizado, creo saber qué tengo que hacer, y he afrontado problemas de mucho mayor volumen que el de un colegio nacional. Eso sí, con medios y con sentido de autoridad y de disciplina en el ambiente. Y el maestro no ha sido preparado para una labor conjunta sino, contrariamente, para un quehacer individual. Forzosamente han de surgir conflictos. Se dirá que la preparación que hoy se da al profesor es distinta. En parte, sí, porque la técnica intenta aplicarse de modo exhaustivo. Pero de senagahemos, sin espíritu, la técnica da una enseñanza fría, deshumanizada. En resumen, no educativa.

De otra parte, está el problema de los directores. Para que te haga una idea de cómo están las cosas, los que tenemos el cargo por oposición ganamos menos que nuestros compañeros subordinados que los directores designados. ¿Cómo se concibe que los técnicos del Ministerio callen ante un hecho parecido? ¿Será porque el director en propiedad puede resultar incómodo por tener más libertad de acción en el momento de defender la escuela? Tal como la tenemos montada, no puede ir bien. Las necesidades actuales exigen un fuerte núcleo de organización. Hay mucho que resolver, al margen de la clase y de la enseñanza de todo el centro: relación con los padres (visitas y más visitas) instituciones circun y post escolares (que exigen juntas y más juntas) problemas psicológicos de los alumnos, que requieren personal especializado, asociaciones de padres, que implican reuniones y más reuniones, problemas del centro (libros, horarios, enseñanzas especiales, cuidado de la limpieza,

comedores...) todo lo cual requiere numerosas sesiones de trabajo que tiene que llevar a término el director que a su vez es el administrativo de numerosos expedientes.

El señor Bordas nos había ya enseñado, antes de lo dicho, una serie de «planings» y de circulares que detallan la infinita gama de problemas de una escuela, dependientes de la Dirección, que humanamente es muy difícil atender.

—¿Y cómo puedes con tanto jaleo? —Ah, me he pasado el verano en el colegio; éstas son mis vacaciones. Y no digamos de las horas extras que me ocupa duran-

te el curso. Por otra parte, es fácil decir que hay que delegar en el profesorado esa o esa actividad. Cada cual, lógicamente, quiere hacer su horario, y éste se desenvuelve en la escuela. Mira, ahí está el comedor. Para administrar un hotel de 250 plazas hay una persona cada cinco o diez, según categorías. Aquí, para el comedor de 250, somos un máximo de ocho personas que cuida de aquél, como quien dice, a ratos perdidos. Es fácil comprender que las cosas no pueden marchar como debieran.

—¿No serás muy exigente? —Igual que cuando estudiábamos, ¿recuerdas? No merece la pena ejercer una profesión si no se tienen ansias de continuo perfeccionamiento. Y cuando en lugar de éste te encuentras con que las posibilidades han sido bloqueadas.

PADRES Y ESCUELA —Verás, los padres están cansados porque trabajan muchas horas. De esto se recogerán los resultados dentro de unos años. Aquí viene madre con sus hijos, a los que ha dado un vaso de leche y que vendrá a buscarlos a las siete, para darles corriento la cena y ponerlos a dormir. ¿Qué saldrá de semejante proceder? No creo que mucho de bueno.

ESCUELA Y AYUNTAMIENTO —¿Y con el Ayuntamiento, cómo andáis? —Tengo mucha esperanza en la gestión del señor Pl. Se ha enfrentado con el problema de la limpieza y creo que se saldrá con la suya —que es la de todos— pero, según tengo entendido, le habían prometido que lo tendrían resuelto a principios de curso, y ya van dos permanentes en que se han pasado de largo sus propuestas. Anteriormente, nada de nada. Basta decir que para la superficie de nuestro grupo, alrededor de los dos mil quinientos metros, sólo 1.655 pesetas y el trabajo de dos horas diarias de una limpiadora. Piensa lo que se haría en una casa con cien metros cuadrados y esa subvención.

El señor Bordas sonríe. —Cuando pienso que en cierta ocasión se me pidió que buscara la forma de hallar unos «rincositos» para hacer lenguaje y matemáticas, y veo que no tenemos ni condiciones mínimas de higiene, me crispo y pienso lo muy distantes que están los pensamientos de quienes dirigen de lejos y quienes tocamos directamente la escuela, día a día.

LO QUE HACE FALTA —Me comprenderás porque los dos nacimos combativos. No he perdido en nada las ilusiones, pero síigo con la capacidad de indignarme ante determinadas actitudes contra las que luché y seguiré hablando claro. La Escuela Nacional necesita mucho realismo, mucha efectividad, y está sobrada de otra serie de factores que es mejor no citar. Y porque soy optimista, me he pasado el verano, como te he dicho, sin hacer vacaciones; lo que no quiere decir que las echo de menos, que me sienta cansado, que pueda invocar tantas monsergas como se invocan. Hay que ir a la Escuela Nacional, conocerla directamente, no sólo por informes. Mira: he estado en Barcelona visitando unos grupos. Nueve pobres grupos a los que sólo van pobres, cuando éstos necesitarían lo mejor de lo mejor, para contrarrestar la insuficiencia del ambiente en que viven.

—En cuanto a las reformas, te diré que es triste, pero lo fundamental, es leer, escribir y contar que capacitan al adulto para autoformarse, retrocede ante una serie de nuevas fórmulas que el tiempo dirá si bastaron, sin aque-

la sencilla pero eficaz base. Los padres se preocupan a veces, del «ballet», de actividades de adorno, y pierden de vista lo que para el futuro de su prole es fundamental.

—¿Y en cuanto a la disciplina? —Otro que tal. Se habla mucho de la enseñanza amena, ligera, agradable. Pero sometemos a los niños a una continua selectividad, desde que entran a la escuela. Ahora ha habido mucho jaleo por la selectividad a la entrada de las Facultades. ¿Y qué me dices del certificado de escolaridad o de E.G.B.? ¿No es una selectividad? ¿Y de las que habrá en el Bachillerato Unificado Polivalente? ¿Y en el COU? ¿Y para la entrada a la Facultad? Y, dentro de ésta ¿no habrá también cursos selectivos, como siempre hubo? Con una E.G.B. «amena», yo me diría tú cómo se desenvolverían luego los adolescentes. Porque si lo dicho hace referencia a la Universidad, también al paso del primero al segundo grado de Enseñanza Profesional, habrá un curso preparatorio.

«En cuanto a la disciplina moral, no queda otro remedio que ser exigentes. La escuela francesa, los profesores, están asustados ante la conducta del alumnado. Hemos pasado de la paliza, del puntero que daba sádicamente en las puntas de los dedos, a la tolerancia máxima. Ni tanto ni tan poco. Kant dice que «un bofetón dado en buena hora produce los mejores efectos». Y la Biblia recomienda ser exigente con el hijo, si el padre quiere tener una vejez feliz. La escuela actual ha de proponerse educar moralmente, de modo serio, pues de lo contrario dentro de quince o veinte años se recogerán los frutos. La Iglesia está en crisis, y la misma familia sufre un proceso de cambio que no sabemos dónde llegará. En resumen, que los niños crecen «com Déu vol», tal como decían nuestros abuelos, cuando lo lógico es que Dios no quiera que se eduquen mal. Insisto que, como habrá podido ver, soy optimista, y síigo con ganas de batallar. Pienso que diciendo y repitiendo las cosas, llega un día en que enraizan en las conciencias. Y no se debe callar.

María ALONSO



27 DE SEPTIEMBRE DE 1924 El otoño se ha iniciado con tiempo borrascoso. Ayer a primera hora de la tarde el cielo estaba cubierto por el horizonte N. E., oyéndose lejanos truenos, a las tres descargó un chubasco de poca duración. Poco después brillaba el sol. Más tarde, a las cuatro y media, la cerrazón del cielo era completa, y tras un vivo relampagueo acompañado de fuerte tronada cayó copiosa lluvia, ligeramente mezclada con granizo, cesando la tormenta una hora después. El cielo continuaba cubierto a la caída de la tarde y el barómetro acusaba fuerte depresión atmosférica. La temperatura fue durante el día de ayer muy bochornosa.

Por el rector de la Universidad han sido expedidos los títulos de Bachiller de los siguientes alumnos de nuestro Instituto General y Técnico: don Ignacio Llitjós Plana, don Alejandro Plaia Vidal, don José Llorens Salvador, don Ramón Soler Murillo, don Maritrián Llosas Serrat-Calvo y doña Antonia Pagés Villar.

El Gobernador Civil, señor de Urquía, acompañado del diputado provincial, señor Ferrer, visitó ayer el distrito de La Bisbal, deteniéndose además de en dicha ciudad en Palafrugell visitando el Faro de San Sebastián y la ermita del mismo nombre. Al regresar de la excursión manifestó que volvía encantado de la misma y muy satisfecho de los agasajos que le dispensaron las autoridades y el público.

Ha sido nombrado sacristán de la parroquia del Mercadal el reverendo don Luis Vallmajó.

El Ayuntamiento de Cornellá de Terri ha acordado la construcción de un lavadero público adosado a la margen derecha del antiguo camino vecinal a La Bisbal, al pie de la fuente denominada «Den Salvany».

En Palafrugell construye un hermoso edificio, en el Paseo de Castelar, la Caja de Pensiones y Ahorros para la Vejez.

CINES

CINE MODERNO
CABALLOS SALVAJES
Charles Bronson y Jill Ireland
EL MAYOR ESPECTACULO DEL MUNDO
Charlton Heston y Betty Hutton
Mayores de 14 años
COLISEO IMPERIAL
COMO UN TORRENTE
Frank Sinatra y Dean Martin
LA SAGA DE LOS DRACULAS
Tina Sainz y Tony Isbert
Mayores 18 años

TVE PROGRAMAS

OPERACION CAMBIO TV
PAGAMOS HASTA 10.000 PTS.
Francisco Ciurana, 17 Tel. 20 19 23

HOY, VIERNES	22,00	Diario hablado de R.N.E.
Sobremesa	22,31	Nocturno.
14,00 Carta de ajuste. «Medieval»	24,00	Sumario y cierre.
A. Barrera.		
14,15 Apertura y presentación.		RADIO GERONA E.A.J. 38
14,17 Avance informativo.	7,00	Apertura.
14,24 Panorama. Información nacional a través de las regiones.	7,05	Santo Rosario.
	7,30	Veus i cançons.
15,00 Telediario. Primera edición. Tarde	8,00	Matinal Cadena S.E.R.
	9,00	Paco Ruiz, detective privado.
15,35 Pulso de la fe. Programa religioso por el P. Salvador Muñoz Iglesias.	9,15	Musicalísimo.
16,15 Despedida y cierre.	12,00	Mediodía Cadena S.E.R.
16,30 Carta de ajuste. «Impromptus para piano». Pedro Lerma.	12,30	Sardanas en la radio.
16,45 Apertura y presentación.	13,05	Punto y seguido...
16,46 Avance informativo.	13,10	Meridiano del día.
16,50 Camino del récord. «Torneo de Verano de Natación».	14,15	¿A quién felicitamos hoy?
	14,30	Diario hablado.
20,30 Novela (Capítulo V y último). «Sinfonía familiar». Rodrigo Rubio.	15,00	Sigue... ¿A quién felicitamos hoy?
	16,00	María Celeste. Cap. 114. Radio-novela.
21,00 Cara al país.	17,00	La mansión de Jalna. Cap. 229. Radio-novela.
21,30 Telediario. Segunda edición.	17,30	El secreto de la mansión Roja. Cap. 75. Radio-novela.
22,00 Noche de teatro. «La Jaula». José Fernando Dicenta.	18,00	Cabalgat de Reyes. (S.E.R.).
23,45 Tercera edición. Telediario.	18,30	Lux de oro 1974. (S.E.R.).
23,55 Un momento, por favor. Espacio religioso.	18,45	Voces famosas.
24,00 Despedida y cierre.	19,00	Un hombre llamado Juan. Cap. 118. Radio-novela.
	19,30	Cancionero español.
	20,00	Trotadiscos.
	20,30	Girona al día.
	20,45	Ritmo y melodía.
	21,00	Ranking internacional.
	22,00	Diario hablado.
	22,15	Concierto de la noche.
	22,45	Las semanas de la S.E.R.
	23,30	Hora 25. (S.E.R.).
	1,00	Cierre.

LEA LOS SITIOS

La ciudad, hoy

Religiosas
SANTOS DE HOY
San Vicente de Paúl y San Adolfo.
SANTOS DE MAÑANA
San Wenceslao y Santa Eustaquia.
FARMACIAS DE TURNO
FARMACIA XIRGU
Calle Santa Clara, 58
FARMACIA SIMON
Calle de la Cruz, 42
Cupón Ciegos. 400

SERVICIO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL
Días laborables:
De 5 tarde a 9 mañana siguiente.
Domingos y festivos:
De 9 mañana a 9 mañana del día siguiente.
Avisos:
C/. Santa Clara, 23. Tel. 20 00 12
TELEFONOS PARA CASOS URGENTES
Policía 20 14 44
Policía Municipal 20 45 28
Guardia C. de Tráfico 20 13 81
Bomberos 20 14 56
Jefatura P. Sanidad 20 00 54
Guardia Civil 20 86 50
Cruz Roja 20 04 15
Telégrafos 20 18 40

Gobierno Militar de la Plaza y Provincia de Gerona

Por corresponderles la LICENCIA ABSOLUTA a los reservistas de Reemplazo de 1938 (nacidos en 1937), deberán presentarse todos los que residan en esta Capital, o alguno de sus familiares, a partir del 1º de octubre y hasta el 31 de diciembre próximos, de las 9 a las 14 horas, en la Zona de Reclutamiento y Movilización núm. 42 previstos de su Cartilla Militar. Asimismo se recuerda a todos los reservistas pertenecientes a los Reemplazos de 1957 y anteriores, que no tengan anotada la LICENCIA ABSOLUTA, la obligación inexcusable de tener anotada la misma en sus CARTILLAS DEL SERVICIO MILITAR, a cuyo fin deberán presentarse con la máxima urgencia en la referida Zona, cualquier día laborable, en evitación de los perjuicios que pueda ocasionarles la falta de este requisito. Las CARTILLAS pueden ser presentadas por los interesados, o alguno de sus familiares, para los residentes en esta Capital, y remitidas por conducto de la Comandantes de Puesto de la Guardia Civil, o Ayuntamientos, los que residan en la Provincia.

CINE ORIENTE

«Sala de «ARTE Y ENSAYO», de Gerona)
HOY, emocionante estreno. Un «paseo» por el mundo del más famoso «vampiro»...
LAS CICATRICES DE DRACULA
un film de ROY WARD BAKER
con Christopher Lee
Dennis Waterman
Jenny Hanley
EN SESION CONTINUA A PARTIR DE LAS 6.

Especial maquina
REANUDA SUS GALAS DE OTOÑO E INVIERNO.
Mañana, sábado, noche, presentación del Conjunto POP-TOPS
creadores de Mami Blue.
Domingo, tarde:
J. SANTANA y su Grup

DRAGON D'OR
Calle Pinar del Mar, 8
La Voz de Gerona
MUSICA E INFORMACION

GACETILLAS

- Dalí y su Museo

- Cambios

- Pequeñeces

Mañana, sábado, se abre el Museo Dalí. Pero si en cualquier acto en que esté presente Dalí se organizan una especie de «shows» que para si quisieran grandes empresarios de espectáculos, es natural que en un acto de esta trascendencia el número de actos y la calidad de los mismos alcancen alturas insospechadas.

Y más insospechadas aún su desarrollo. Salvador Dalí y Gala harán su llegada triunfal desde Vilasaca «la capital del món» y la caravana que seguirá promete ser lo nunca visto, incluso en esta Figueras acostumbrada a las más inverosímiles manifestaciones.

Majorettes, Bandas de Música, elefante, «Dragón» de Vilafranca del Panadés, Gigantes y Cabezudos llegados desde diversos puntos de la región, «Caballets» de Sant Feliu de Pallarols, «Bastoners» de Gelida, collas sardanas y varios etcétera.

Y como el Museo Dalí es algo fuera de serie, necesitaba tener, y tiene, su propio himno, cuya música ha escrito nada menos que el maestro Ernesto Haffter, y la letra el propio Dalí. Letra que pertenece al secreto del acto, o sea, que constituirá la sorpresa, o una sorpresa más de esta velada histórica dentro el mundo de las artes, del turismo y de cuanto se halla vinculado con el proceso evolutivo de la humanidad, en la que sin duda Salvador Dalí hace una aportación importante...

Quizás lo más difícil será entrar en el Museo. Precisamente porque serán muchos que pretenderán hacerlo... Pero tras este abrir de mañana, seguirán los días ya más apacibles para verlo y admirarlo...

CAMBIOS
Ensayo general de direcciones, ayer, en nuestra ciudad. O así nos lo pareció, ya que cabe la posibilidad de tratarse sólo de un desvío temporal. Nada nos dijeron sobre el particular.

El caso es que a la entrada de los coches procedentes de la carretera de Barcelona, que antes desviaban hacia el interior por donde estuvo la gasolinera y posteriormente lo hacían hacia la calle San Juan Bautista de la Salle, ayer se veían desviados ya en la calle de la Cruz por la que tenían que seguir hasta la mitad de ella para torcer a la izquierda en busca de la Juan Maragall.

Esto, naturalmente, los que querían entrar en la ciudad. Aquellos que iban hacia la carretera de San Feliu de Guixols podían seguir recto hasta encontrar y superar el puente. Y eso de seguir recto es un decir, ya que por ahora, nadie se explica el que al final de una de las tres únicas calles algo anchas que hay en Gerona, se colocara un puente que rompiera la armonía de la misma, con unos ángulos cerrados.

Como sea que se ven una serie de semáforos prestos a entrar en servicio, los rumores son de que el próximo día 1 de octubre se establecerán nuevas circulaciones, si bien otros opinan que será el día 8, por aquello del cambio de hora. Que todo sea, pues, para ir un poco más a la hora...

PEQUEÑECES
La reintegración tras el verano viene efectuándose lentamente por parte de algunos...

Mientras otros saben romper automáticamente y pasar de una situación a otra con cierta rapidez...

El tiempo fresco de los últimos días ha ayudado a esta transición...

Conocemos a uno que nos decía la forma en que él procede a pasar de vacaciones-verano a otoño.

Se pone la camisa dentro del pantalón, se pone corbata, va a la peluquería y deja de soltar tacos...

Porque eso del idioma, o de la expresión del mismo, también cambia en verano...

Y contra lo que pudiera parecer, cambia para empeorar. Pero parece cual si soltando alguna palabra gruesa, vivieras más plenamente esa libertad de que disfrutas...

Hay que usar buenas palabras. Aunque algunos no cambian ni en invierno ni en verano. Y estos son peores...

G. B.
Anúnciese en «LOS SITIOS»

CASA DE CULTURA "OBISPO LORENZANA" GERONA

Los cursos de Idiomas, Graduado Escolar y Mecanografía, así como las sesiones de cine, tienen abierta la matrícula

Otros cursillos que se iniciarán próximamente: fotografía, electricidad, socorrismo y puericultura

En el próximo mes de octubre darán comienzo las clases de los cursos de idiomas: catalán, francés e inglés, como se ha venido anunciando periódicamente. También, por primera vez, dará comienzo el curso académico de preparación para obtener el título de Graduado Escolar y asimismo los diversos turnos de mecanografía.

CLASES DE CATALAN
Los cursos de catalán son dos: el primero tendrá lugar los lunes y jueves, y el segundo los martes y viernes, ambos de 8'15 a 9'15 de la tarde. Al propio tiempo habrá un curso especializado para personas de habla castellana que tendrá lugar los martes y viernes, de 9'15 a 10'15 de la tarde. Ambos cursos han sido organizados por la Cámara Oficial de Comercio e Industria.

CLASES DE FRANCES
Los cursos de francés que organiza la Casa de Cultura son cuatro. Cada uno de ellos tendrá dos sesiones semanales: los lunes y miércoles el cuarto y primer curso entre las siete y media y las nueve y media de la tarde. Los martes y jueves el tercer y segundo curso, entre el mismo horario de tarde.

CLASES DE INGLES
Tres son los cursos de inglés. Habrán dos grupos de primer curso y dos grupos de segundo, ambos los lunes, miércoles y viernes entre las siete y nueve de la tarde. El tercer curso será los martes y jueves, de siete a ocho. Estos cursos han sido organizados por la Cámara Oficial de Comercio e Industria.

CLASES DE MECANOGRAFIA
Dada la elevada inscripción a los cursos de mecanografía se han establecido seis turnos de los cuales cinco tienen la matrícula completa; queda, por consiguiente, un turno para inscribirse, cuyas clases tendrán lugar los lunes y viernes de seis a siete de la tarde.

CURSO DE GRADUADO ESCOLAR
Un nuevo curso académico se inicia este año cara a la prepa-

ración docente de aquellas personas que deseen obtener el título de Graduado Escolar. Esta preparación exige, por parte de los interesados, estar en posesión del Certificado de Estudios Primarios o certificación equivalente, en caso contrario deberán someterse a una prueba de acceso. En el citado curso se desarrollarán las áreas fundamentales que se exigen para la obtención del título al propio tiempo que se desarrollarán otras actividades de formación de tipo complementario. La evaluación positiva del curso dará acceso a la obtención del título de Graduado Escolar. Las clases se darán diariamente de lunes a viernes, entre las siete y media y nueve y media de la tarde.

SESIONES DE CINE
El habitual programa de cine este año está dedicado a ofrecer una serie de films sobre los Géneros Cinematográficos. Durante veinte sesiones se proyectarán diversas películas características de los géneros más destacados del cine como son el género dramático, el cine de intriga, el tema bélico, el clásico «western» y el cine de comedia. Las sesiones empezarán el próximo viernes, día 4 de octubre, con la exposición sobre el tema general del ciclo cinematográfico.

CURSILLOS MONOGRAFICOS
A partir del próximo mes de noviembre darán comienzo diversos cursillos de tipo monográfico, algunos de ellos son enteramente nuevos, como el de fotografía; otros serán como una continuación de los ya celebrados el pasado año: Curso de Electricidad y Automatismo; cursillo de Socorrismo y de Puericultura. Próximamente se darán más detalles de las condiciones de inscripción y matrícula a estos cursillos monográficos.

CINE DOCUMENTAL
En este mes de octubre próximo darán comienzo las habituales sesiones culturales de cine documental que periódicamente todos los jueves se ofrecerá al público sobre temas tan diversos como interesantes del mundo de los deportes. La primera sesión, que tendrá lugar el próximo día 3, nos ofrecerá el programa una visión filmica de los juegos olímpicos y diversos deportes gracias a la gentileza del Instituto Francés en Barcelona. La sesión está anunciada para las siete y media de la tarde.

La IV Expo-Filatélica de la Catedral



ORGANIZADA POR LA SDAD. FILATELICA GERUNDENSE Y PATROCINADA POR EL CABILDO CATEDRAL

Ayer se inauguró en la Sala de Exposiciones de los Claustros de la Catedral la IV Expo-Filatélica de la Catedral de Gerona dedicada este año a la Música. Además del matasello especial concedido por la Dirección General de Correos y Telecomunicaciones, se han editado unos sobres cuya reproducción pueden ver en nuestro grabado y que, en colores rojo, azul, amarillo y marrón, representa al rey David tañendo un instrumento musical.

Grassa Hontecillas, MINISTERIO en la Casa de Cultura DE INDUSTRIA «Obispo Lorenzana»

Ante la pintura recia, profunda y de una calidad auténtica, de Grassa, uno ha de admitir, acto seguido, que se trata de un profesional de larga experiencia, pues demuestra, de manera evidente, que no hay secretos para él, tanto por lo que se refiere al color como al dibujo. Pero además de este su oficio que es excelente, hay en las obras del autor una profundidad temática de honda raigambre humana y una preocupación social ya que los temas, por lo general, apuntan hacia derroteros plásticos con marcada ideología, pero con la clara conciencia, por parte del pintor, de qué debe dar a la temática y

qué a la forma. De este ensamblaje feliz entre fondo y forma se deduce la reciedad de sus cuadros que tiene el marchamo de un maestro tanto por la estructura, como por la distribución colorística y del dibujo así como por el uso de matices delicadísimos.

Vale la pena dedicar un buen rato a la contemplación de las obras de este pintor que ha obsequiado a Gerona con la aportación de unas pinturas verdaderamente dignas de figurar en la sala que ha escogido, pues son de categoría artística indiscutible y dan fe de una sensibilidad y de una técnica fuera de lo común.

En algunas pocas telas lo hallamos adscrito a un figurativismo muy subjetivo, pero en la mayoría se aparta de este camino y se mete por las veredas de un neofigurativismo que roza algunas veces casi la abstracción: Pero en cada una de sus pinturas hay el sello inconfundible de su personalidad que emerge revalorizada por la idea y el color unidos íntimamente para dar sentido a cada una de sus obras.

Ha sido una lástima que hayamos recibido tarde el catálogo y no hayamos podido dar nuestra opinión hasta ahora que va a terminar la exposición. Pero hay tiempo de verla hasta el domingo inclusive.

RESOLUCION de la Delegación Provincial del Ministerio de Industria de Gerona, por la que se autoriza y declara la utilidad pública de la instalación de la estación transformadora que se cita:

Complidos los trámites reglamentarios establecidos en el Decreto 2.617/66 de 10 de octubre en el expediente incoado en esta Delegación Provincial a instancia de HIDROELECTRICA DEL AMPURDAN S. A. con domicilio en Figueras, solicitando autorización de instalación de la estación transformadora cuyas características técnicas principales son las siguientes:

Estación transformadora de A. T.
Denominación: Mas Saguer.
T. m.: Massanet de Cabrenys.
Alimentación: Actual línea Massanet-Mina de Santa María.
Situación: Apoyo núm. 43 de la misma línea con entrada y salida.
Tipo: Edificio.
Transformador: Ujo de 50 KVA a 25/0'380-0'220 KV.

Esta Delegación Provincial en cumplimiento de lo dispuesto en los Decretos 2.617 y 2.619/1966 de 20 de octubre, y 1.775/1967 de 22 de julio, Ley 24 de noviembre de 1939 y Reglamento de Estaciones Transformadoras de 23 de febrero de 1949, HA RESUELTO:

AUTORIZAR la instalación de la estación transformadora solicitada y declarar la utilidad pública de la misma, para cuyo desarrollo y ejecución deberá seguirse los trámites señalados en el capítulo IV del Decreto 2.617/1966.

Contra esta resolución cabe interponer recurso de alzada ante la Dirección General de la Energía; en plazo no superior a 15 días, a partir de la fecha de su publicación. Gerona, 12 de agosto de 1974. EL DELEGADO PROVINCIAL, J. Frígola Casassas

BOIN
restaurant
plaça murada

ABIERTO
TODO EL AÑO

plaça murada, n.º 5
t.315376-PALAMOS

Arriba
es noticia
COMPRUEBELO

La juventud gerundense tiene una cita en

big-rock

BAR - RESTAURANTE - STEACK - HOUSE

PALAMOS — Pl. Caídos, 4

● ESPECIALIDAD EN HAMBURGUESAS ●

GRANDES ALMACENES

Pyrenees ANDORRA

BOUTIQUE **Brummell**

Su cita con la moda.
La moda masculina, en una línea alegre, joven y dinámica.

Desde la confortable ropa interior **JACQUES BRITT**
a las modernas camisas **JACQUES BRITT**
y pantalones **lasserre**
Los elegantes trajes **Dormeuil**
y todos los complementos:
Corbatas **JACQUES FATH**
y Cinturones **LAIGLON**

GRANDES ALMACENES **Pyrenees**
AFILIADOS A PONTONS DE PARIS Y A GALERIAS PRECADOS DE MADRID
CASA PEREZ-ANDORRA

VENTANAL

El otoño-tardor

En años anteriores, por estas fechas, dedicábamos un artículo al tema. Y como sea que nos gusta seguir la tradición, hoy vamos a hablarles, también, del Otoño-Tardor; pero, eso sí, sin la pseudopoesía de años atrás. Preferimos exponer públicamente la queja de una madre de familia porque los libros de texto de sus hijos ascendían a 1.500 y pico de pesetas por barba, a hablarles de las «hojas caídas mecidas por el viento». Y decirles que las entradas de los cines han subido un 30 por ciento de precio, a mostrarnos nostálgicos por la lejána primavera. Y opinar que los terrenos de la ex-estación de la RENFE se hallan en estado de completo abandono, no atisbándose en ellos las obras anunciadas, a emocionarnos por los claroscuros de los atardeceres de septiembre. Y señalar que, en ciertas calles gerundenses, algunos transeúntes han tropezado debido al mal estado en que se hallan, agravado por las recientes lluvias, a fascinarnos por el caer de la lluvia en el cristal. Y es que el Otoño-Tardor proporciona tema a todo el refrán que dice: «todo es según el color del cristal con que se mira».

Agustín CONSTANS

Joven: con el carnet de la REAJ puedes beneficiarte de la red de Albergues, tanto de España como del extranjero.

Información:
c. Gral. Primo de Rivera, 25
Tel. 20 04 50 - GERONA

EDITORIAL LUIS VIVES

A TODO EL PROFESORADO DE EDUCACION GENERAL BASICA

Ponga sus clases a punto con libros de alta calidad y reconocido prestigio.

Tenga la certeza de que disponemos de existencias y también la seguridad de un servicio inmediato.

Consulte a su librero o llame a nuestro teléfono y será informado con todo detalle.

No exponga sus clases a una falta indefinida del servicio que necesita usted con urgencia. Consútenos.

EDITORIAL LUIS VIVES - DELEGACION

Avda. del Jordán, 28 - Teléfono: 2 11 29 88.
BARCELONA - 16

Nuestro Románico

Como en otras ocasiones, Figueras, capital del Alto Ampurdán, será hoy el punto de partida en nuestro peregrinar hacia ese Románico, que en determinadas veces nos pasa desapercibido, a pesar de hallarse al alcance de nuestra mano.

Saldemos, pues, por la carretera de Figueras a Olot, camino envuelto en deliciosas perspectivas, que jamás nos cansaríamos en recorrer. En ambos lados de esta carretera encontraremos diversos caminos que, adentrándose por parajes de indescriptible belleza, nos llevarán hasta esos magníficos monumentos, pertenecientes a un Arte que tuvo su origen en nuestras tierras y cuyo estilo, perfectamente definido, constituye nuestro mayor y más maravilloso tesoro artístico del cual nos sentimos orgullosos.

A poco de salir de Figueras nos sale al paso Vilafant, de cuyo templo parroquial sabemos que fue en sus orígenes románico, a pesar de que no guarda en la actualidad ningún vestigio de aquel templo primitivo.

SANT CIPRIA DE VILAFANT. Esta iglesia fue reconstruida en su totalidad durante el siglo XVIII, exactamente en el año 1766, según atestigua una inscripción grabada junto a la portada actual, de estilo barroco-romano.

Carece de ábside y de todo elemento arquitectónico de interés. Es el resultado de una reconstrucción llevada a cabo en un momento en que el arte, en nuestro país, andaba bastante desorientado.

Unicamente, en el muro lateral de mediodía, podremos observar la primitiva puerta de acceso al templo, tapiada, con perfecto arco circular adovelado.

Como único dato concreto referente a la antigüedad de aquel templo originario, hemos de referirnos a un documento testamentario de Ramón de Vilafant, en el que legaba a la iglesia de «Sancti Iacobi», que nos conducirá al cercano y muy reducido núcleo de Tarabaus.

Carretera adelante, encontraremos muy pronto un camino a la derecha, que nos conducirá al cercano y muy reducido núcleo de Tarabaus.

SAN MARTI DE TARABAUS. Desvirtuado templo románico que ha sufrido muchas reformas, como otros muchos templos de nuestras alturas.

En la fachada principal, orientada a poniente, destaca un interesante portal, formado por tres arcos circulares, lisos, con un tímpano reformado, donde se encuentra situada una pequeña y vacía hornacina.

A levante, el ábside asoma tímidamente por encima de una elevada pared de cerca, la cual escondió avaramente la belleza de líneas del muro circular, de sillaría. Un posteriormente construido edificio se encuentra adosado sobre la parte norte del ábside, mientras la parte sur se encuentra materialmente absorbida por otro edificio mayor. Y, por si no fuera bastante, sobre la parte central de tan desafortunado ábside se apoya un desahogado muro, con la correspondiente supresión de visibilidad del ventanal.

En el muro lateral de mediodía se abre un hermoso ventanal de medio punto sobre el primer tercio de ese muro, puesto que el resto queda totalmente oculto por un edificio de posterior construcción.

En su interior destaca un doble arco triunfal, ligeramente apuntado, un arco toral truncado y una románica pila bautismal, interesantes.

Figura este templo con el nombre de «Sancti Martini de Tarabaus» en el «Libre Vert» del año 1382, del Capítulo gerundense.

Nuevamente en la carretera, encontraremos a muy poca distancia la pequeña villa de Navata.

SANT PERE DE NAVATA. La iglesia parroquial de esta localidad fue totalmente reedificada en el siglo XVIII, no conservando ningún elemento que permita relacionarla con aquel primitivo templo que, con el nombre de «Sancti Petri de Navata» figura en el acta de Dotación de la Canónica gerundense, en el año 1019.

Es de vastas proporciones y trazado correcto, con un elevado ábside y algún que otro detalle arquitectónico interesante, que bien merece una visita. No obstante por es este el principal motivo de nuestra presencia en esta villa.

Exista, situada a cosa de medio kilómetro de la población y en la misma entrada al barrio «D'en Miró» una muy interesante capilla, generalmente conocida con el mismo nombre de la iglesia parroquial: Sant Pere de Navata.

Una absoluta falta de datos referentes a esta capilla, nos ha movido a promover una infructuosa búsqueda, de resultado negativo, llevada a efecto en diversas ocasiones y naturalmente «in situ».

El resultado no puede ser más desolador. Hay quien apunta la posibilidad de haber sido la primera parroquia de Navata. Hay quien también afirma que fue capilla del «Mas Miró», por cuyo motivo es también conocido como «La Mirona» y no falta tampoco quien dice haber oído llamarla por sus abuelos «Sant Pere dels Romans».

Consultadas diversas fuentes de información bibliográfica, el resultado no ha tenido mejor éxito.

Resulta incomprensible tamaño desconocimiento, tratándose de un monumento a todas luces importante y de cuya antigüedad sus vitas y trabajadas piedras nos permiten dudar.

Tan sólo en su obra «L'Empordà, breçol de l'Art Romànic», nuestro historiador señor Alexandre Deulofeu, hace de ella una simple mención en la página 14.

Indudablemente tuvo en otros tiempos preponderante importancia y posiblemente perteneció a algún destacado establecimiento monacal, hoy desaparecido. Teoría apoyada por la presencia de tres grandes arcadas, tapiadas, situadas a lo largo del muro lateral norte y que debieron comunicar la iglesia con las dependencias monacales. Un cuarto arco, cuyo arranque vuela sobre el vacío en sentido perpendicular al muro, hace hincapié en favor

de tal suposición.

Presenta al este un espléndido ábside circular, de sillaría, con un ventanal de elegante trazo. A mediodía y sobre el muro lateral derecho se abren tres magníficos y aspillados ventanales.

La parte más relevante del conjunto es, sin duda alguna, la fachada principal, donde se encuentran situadas una de las más hermosas portadas románicas del Ampurdán.

Maravillosamente esculpidas, forman esta portada cinco arquivoltas bellamente ornamentadas con motivos muy diversos, apoyándose sobre cuatro desgastadas co-

lumnas (dos a cada lado), coronadas por otros tantos exornados capiteles.

Centrando el tímpano y soberbiamente realizado, destaca con un impresionante relieve, un bello grupo escultórico representando a la Cruz y el Cordero, figuras simbólicas del «Agnus Dei».

Integramente conservado, podemos admirar en la puerta un importante y complicado trabajo de forja romántica, cuyo herraje cubre totalmente la superficie de la misma.

El interior de esta capilla está totalmente huérfano de cuidados. No le vendría mal un poco de dedicación que, indiscutiblemente merece.

Un arco triunfal, apuntado y una amplia arcada de medio punto en el lado izquierdo de la nave son los únicos elementos interesantes a señalar, aparte naturalmente, de los restos de una románica pintura existente en el interior del ábside.

Tan sólo abandonar Navata, siguiendo por la carretera de Olot, encontramos a la derecha un desvío que, por una asfaltada carretera de unos cuatro kilómetros, nos llevará hasta la antigua localidad de Lledó.

Este lugar estaba ya totalmente romanizado en el primer siglo del cristianismo y por tanto, no es de extrañar el hallazgo de numerosos restos y objetos diversos procedentes de aquella colonización.

Una base de ánfora romana fue encontrada dentro el mismo recinto de Santa María, siendo además muy considerables los hallazgos de fragmentos de cerámica y enseres domésticos efectuados en Marçadell, Can Olives, El Pujol y en otros muchos lugares de la periferia.

Dentro el núcleo urbano de Lledó se encuentran los templos de Santa María, Sant Feliu y Sant Joan, este último en ruinas.

Algo apartado de la población encontraremos la ermita de Sant Felip, al borde del camino que de Lledó va a Sant Martí Sasserres.

Pertenece igualmente a este término, situado entre Sant Martí Sasserres y Santa María de l'Estela, el casi desaparecido templo de Sant Miquel de Sacirera, cuyas ruinas se encuentran adosadas al manto del mismo nombre.

SANTA MARIA DE LLEDO. Esta ex-colegiata de Santa María fue antiguamente iglesia de uno de los más importantes monasterios del condado bisuldunense y, actualmente, es uno de los más destacados ejemplares que el Románico dejó en nuestras comarcas.

Posee una espléndida portada, con un impresionante derroche ornamental que, afortunadamente, ha llegado a nuestros días en un casi perfecto estado de conservación y en toda la integridad de su belleza.

Cuatro elegantes y lisas columnas (dos a cada lado), sostienen unos capiteles corintios, que son una verdadera obra maestra por su asombrosa perfección. Cercando el tímpano, en el cual se aprecian restos de una descolorida policromía, arrancan seis decoradas arquivoltas en degradación, en las que el artista dejó gravada su creadora fantasía, con motivos ornamentales muy distintos y variados, en los cuales los temas geométricos alternan con dragones y monstruos alegóricos.

Bajo el frontón de la fachada y por encima de la maravillosa portada, se abre un esbelto ventanal de medio círculo, con tres arquivoltas y un par de finísimas columnas.

Sobre el muro lateral derecho, correspondiente a mediodía, se encuentran adosados dos nuevos cuerpos de edificio que, prácticamente, cubren por completo su superficie. Según parece, existe el propósito de demoler tales aditamentos con el fin de devolver a este muro su primitiva dignidad.

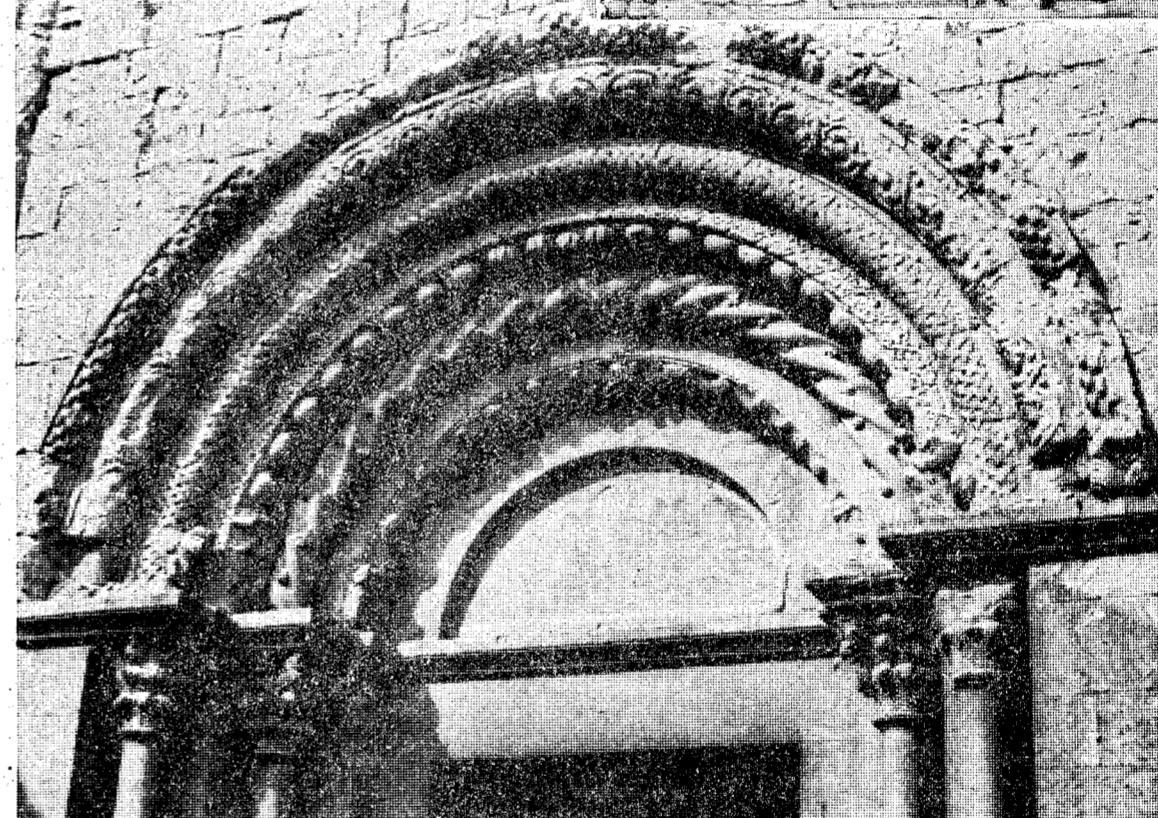
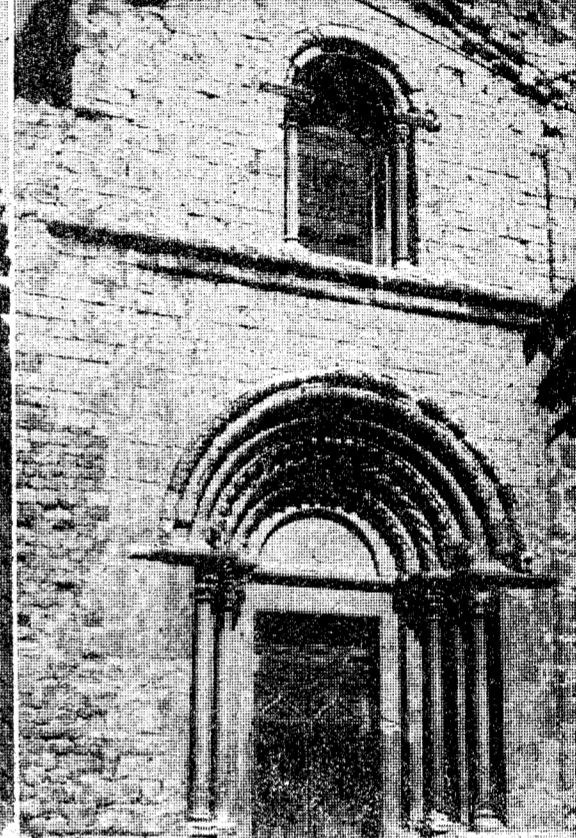
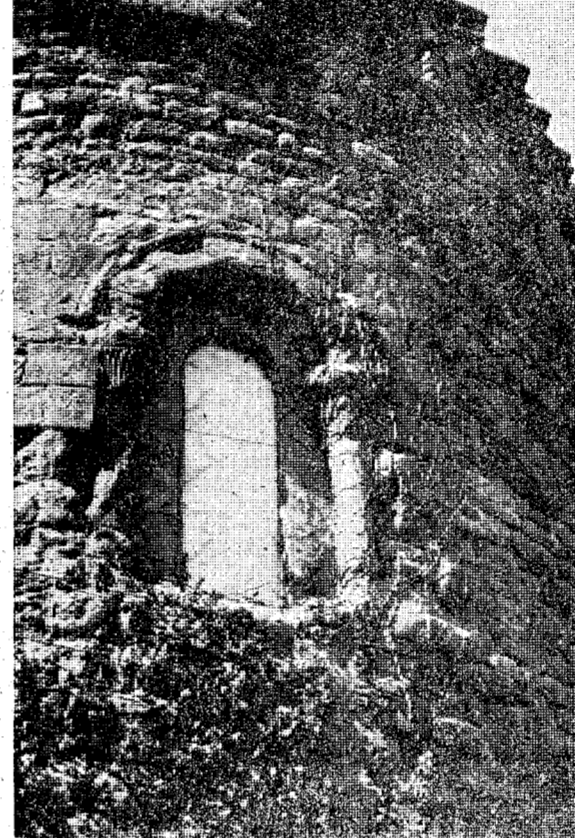
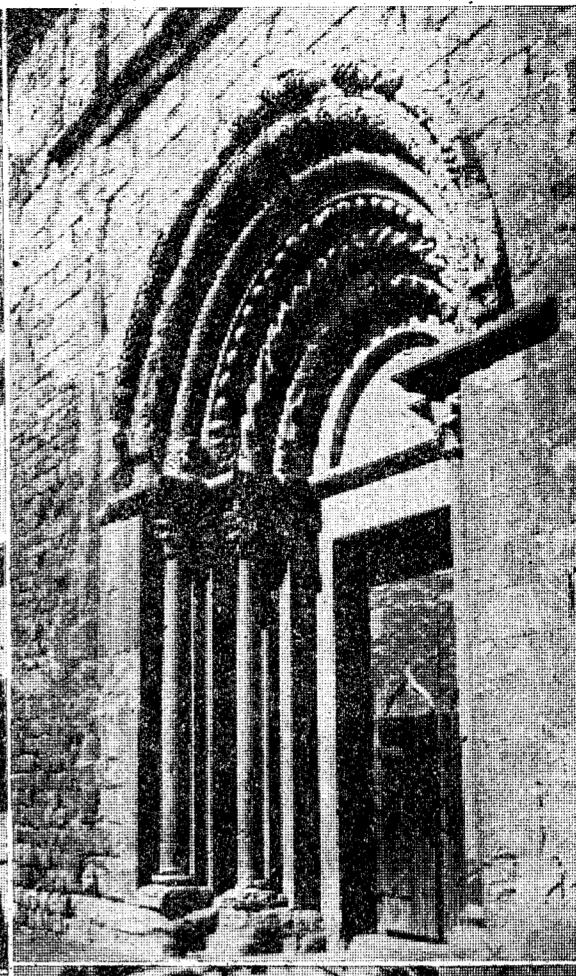
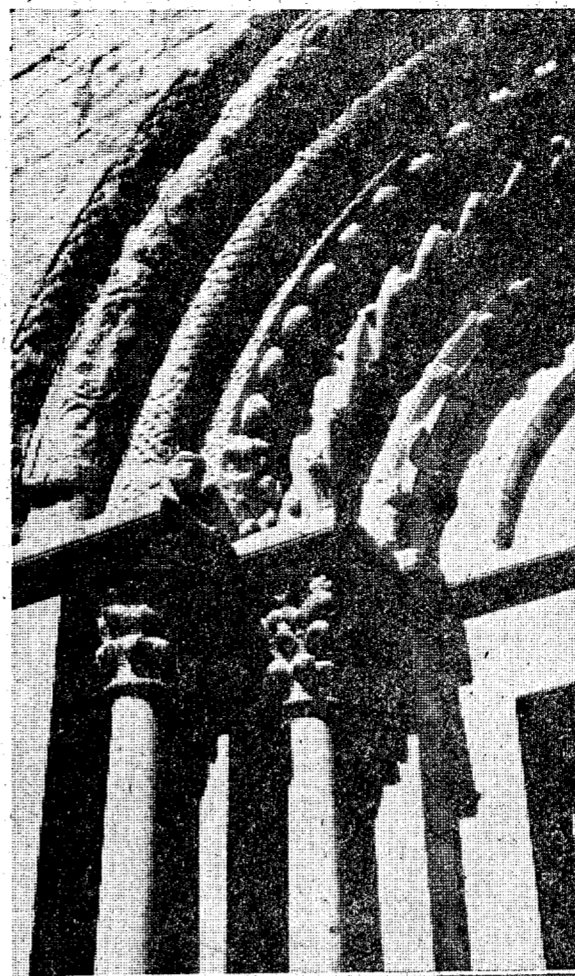
Asimismo el templo de Sant Joan y otros diversos añadidos cubren buena parte del muro lateral izquierdo de esta ex-colegiata, quedando únicamente visible la parte central, donde antiguamente estuvo situado el claustro, totalmente desaparecido. Podremos observar en este muro dos puertas tapiadas que debieron comunicar el templo con las dependencias monasteriales. Un crecido número de lisas ménsulas vuelan bajo la cornisa y a lo largo de este muro.

Escribe Pere Vayreda i Olives en su obra «El Priorat de Lledó i les seves filials»: «La disposició de l'església es descobreix exteriorment com en certes basíliques provençals, essent, les parts foranes corresponents a l'abside, d'una aital simplicitat que fan notable contrast amb la riquesa ornamental que ofereix la façana». Resulta evidente tal circunstancia en esta ex-colegiata de Santa María. El trío absidal es de una rusticidad y sencillez absoluta. Solamente en el ábside central encontraremos el único detalle ornamental, consistente en un bello ventanal de medio círculo, cuyas carcomidas columnas siguen sosteniendo una graciosa y única arquivolta, muy desgastada.

Interiormente es esta iglesia de planta basilical de tres naves, de las cuales la central es más elevada y de bóveda apuntada; sus colaterales, de dimensiones más reducidas, son de bóveda de cañón. Los arcos del ábside, así como los de las dos absidiales laterales son de medio círculo, mientras los arcos fajones de la nave central son ya bastante apuntados.

Curiosas pilas del siglo XIII, formadas con capiteles procedentes del antiguo monasterio.

En el acta de fundación del monasterio de Sant Pere de Besalú, año 977, según escribe Mn. Luis



Diversos aspectos del templo de Santa María de Lledó: portada, ventanal del ábside, fachada y arquivoltas de la portada.

Costans en su libro «Girona, bisbat Maria», consta citada la iglesia de Santa María de Lledó. Igualmente viene mencionada en la cesión de diezmos y primicias y alodios del lugar, hecha por el conde Borrell a la Sede gerundense, en el año 92. Figura asimismo en el año 1017, otorgada al monasterio de Camprodon en la bula del Papa Benito VIII.

Francisc Monsalvatge, en su obra «Nomenclator Histórico de las iglesias parroquiales y rurales, santuarios y capillas de la provincia de Gerona» dice: «Donación, en el año 1081, de Aldaberto, su esposa e hijos, a este monasterio del «Sacratissimum Locum Sanctae Mariae vulgo vocatum latonense» en otro tiempo muy floreciente y ahora caído en la mayor miseria, a causa de las usurpaciones de Aldaberto y de sus antecesores que, para enmendar los males ocasionados con tal conducta, restituyó la iglesia a su legítimo señor, el obispo». De esta restitución arranca el establecimiento de la Canónica agustiniana de Santa María de Lledó.

La comunidad agustiniana establecida en el año 1089 fue secularizada en 1592, subsistiendo como colegiata hasta el año 1835.

Los cambios en la nomenclatura de esta población han sido numerosos, si bien todos muy parecidos. Así le vemos nombrado sucesivamente con los nombres de: Latono, Letuno, Lucduno (año 978), Lutuno en 992, Latone y Letonis en 1092, Ladono y Letone en el año 1123.

SANT JOAN DE LLEDO. Templo muy desfigurado por sucesivas reformas efectuadas en épocas muy distintas, habiendo sido última-

mente utilizado como Escuela nacional. Actualmente se encuentra en vías de restauración.

Se trata de una iglesia del primer período románico, encontrándose adosada sobre el muro lateral norte de la iglesia monasterial de Santa María. En su fachada principal, orientada a poniente, se abren cuatro curiosas ventanas formadas por un círculo completo, mediante grandes y desgastadas dovelas. Sobre estos redondos ventanales y en la parte alta, bajo la cornisa, estuvieron situados otros tantos ventanales de medio círculo, de los cuales sólo uno se conserva en la actualidad.

Resulta muy curiosa la orientación de este templo, no siendo abundante el número de iglesias cuya orientación sea de norte a sur, como en esta de Sant Joan de Lledó.

Como único dato histórico de que disponemos referente a la antigüedad de esta iglesia, hemos de referirnos al Acta de donación de esta iglesia de «Beati Jhoanis», junto con la de Santa María y del lugar de Lledó, al monasterio de Santa María, hecha por Aldaberto, su esposa y sus hijos en el año 1089.

LAGO BAÑOLAS
Sea propietario en el primer Conjunto Residencial con magníficas vistas sobre el lago y disfrute de las excelencias del mismo. Plan parcial aprobado. Parcelas desde 10.000, plm2. Trato directo con el propietario. Facilidades a convenir. Solicite información teléfono 318 60 81.

SANT FELIU DE LLEDO. A pesar de constar relacionado en antiguos documentos, el templo actual (construido sobre los restos del anterior) fue edificado en el año 1758, como consta en una inscripción grabada en uno de los sillares, junto al portal.

No presenta detalle alguno de interés, ni tampoco su estructura tiene el menor valor arquitectónico.

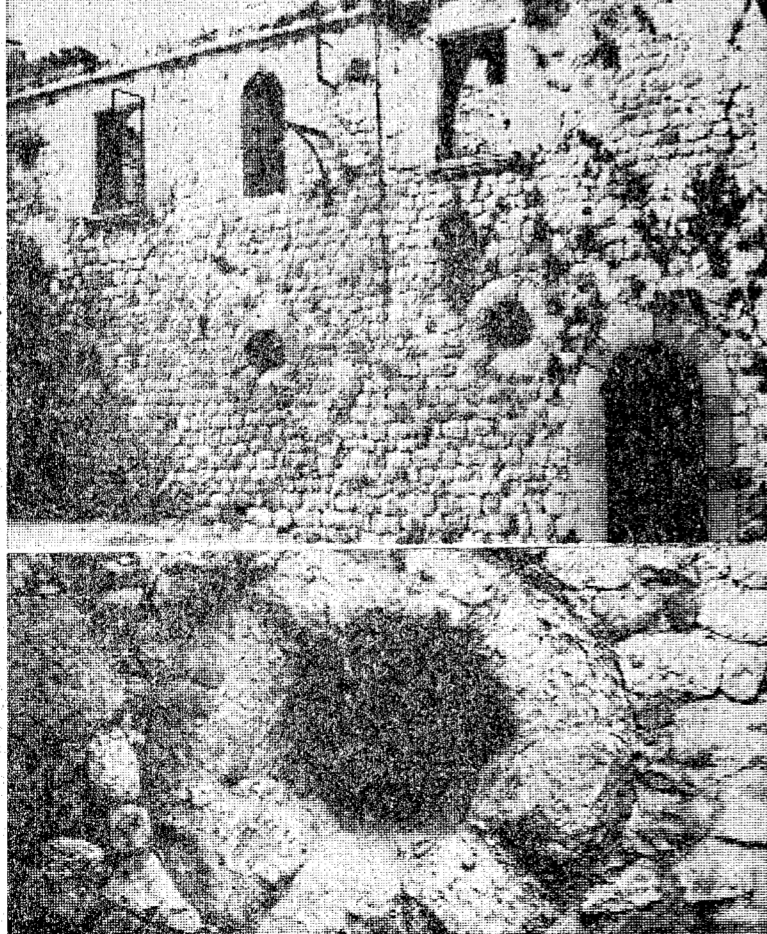
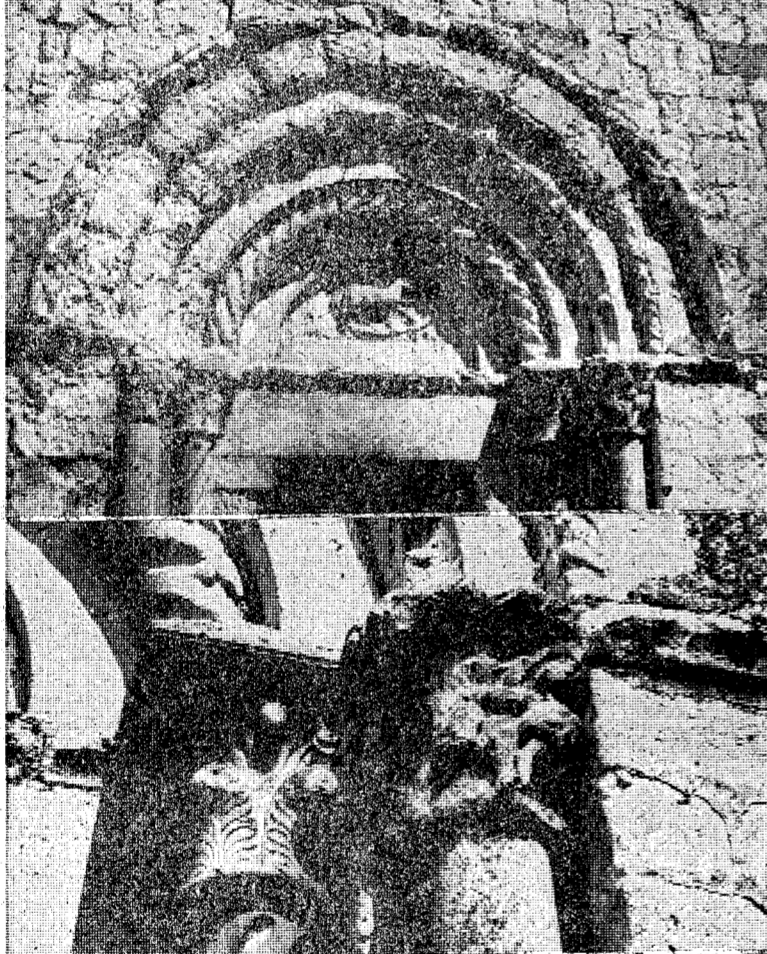
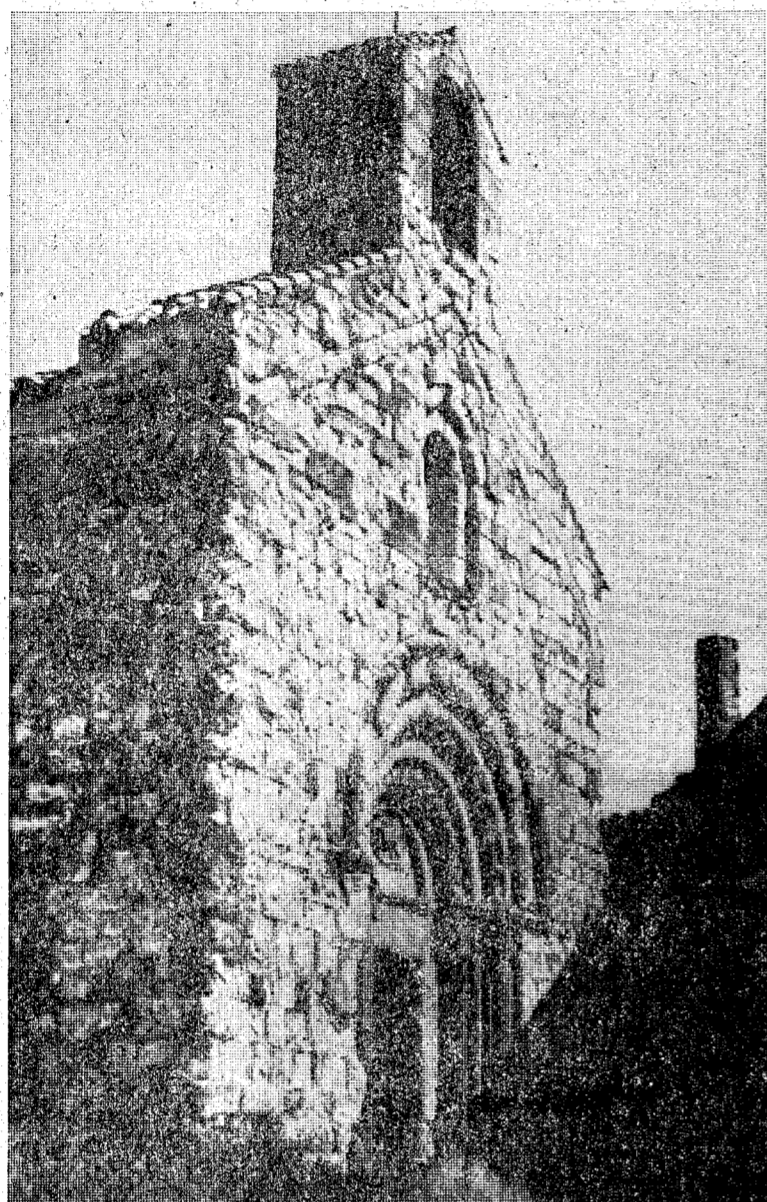
El templo primitivo consta mencionado en el año 1017, con el nombre de «Sancti Felices de Letuno» en un documento en el que figura como perteneciente al monasterio de Sant Pere de Camprodon.

SANT FELIP DE LLEDO. Pequeña ermita, también conocida con el nombre de «Els Apòstols», situada a la vera del camino de Sant Martí Sasserres, muy sencilla y de un valor muy relativo, aunque románica al fin y al cabo. De líneas clásicas muy simples, presente al este un ábside circular de bella estampa y en su fachada una pequeña y modificada espadaña, además de un portal no originario.

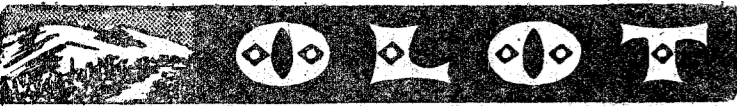
Según tenemos entendido, este templo va a ser en breve, dedicado por su propietario, a menesteres más «útiles y prácticos», pasando a engrosar la ya muy numerosa lista de templos dedicados a pajjar. Inútil todo comentario.

Si bien Santa María de l'Estela y también Sant Miquel de Sacirera pertenecen al término de Lledó, debido al estado de sus correspondientes caminos resulta preferible efectuar su visita a través de Castella y Albanyá, respectivamente.

Dionisio TEROL Miré
(Fotos del autor)



Capilla, arquivoltas y capiteles de la portada del templo de Sant Pere de Navata, y abajo, fachada y ventanal de Sant Joan de Lledó.



Palafrugell

«Fira de Sant Lluc», seis años de pujante realidad

Los hombres que orquestan la Fiera de «Sant Lluc» están de nuevo sobre la carga. Son los miembros del Centro de Inicativas y Turismo y, como se sabe, laboran todo el año para preparar como es debido tal acontecimiento.

Como se sabe, año tras año, en esta etapa moderna de la vida de la feria, se va ganando terreno al imposible y la extensión de la misma va acrecentándose a un ritmo vertiginoso. Del primitivo emplazamiento en el patio interior del Hospicio se pasó a la plaza de Clará; de unos puestos improvisados y angostos se ha llegado a una presentación decorosa y a una ubicación estratégica.

La «Fira de Sant Lluc» avanza ciertamente. Ya en su edición de 1973, la quinta, se tuvieron que habilitar parte de los patios del colegio de los Padres Escolapios en donde gracias a la gentileza de la comunidad, se mostraron interesantes productos. También es sabido que en la pasada edición se llegó a cruzar fronteras con la participación de un stand que aportaba muestras de la artesanía marroquí.

Ahora son esperadas con interés las noticias que surjan de la próxima rueda de prensa que los hombres del C. I. T. han convocado para dar a conocer a los medios informativos los guarismos de la presente edición.

A esperar, pues, y mientras lo hacemos aprovechamos para recordar que la «Fira Comercial e Industrial d'Olot» es una promoción del Centro de Inicativas y Turismo con la colaboración del Ayuntamiento de la ciudad, la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Gerona y del Ministerio de Información y Turismo. La presente edición se desarrollará del 17 al 21 de

octubre en la plaza de Clará y sus datos previos son los que siguen: 40 stands cubiertos de seis por tres metros, 2.182 metros cuadrados de espacio libre para habilitar, 7.284 metros cuadrados de jardín. Todo ello adornado con un amplio programa de actos a desarrollar en el recinto ferial y con el aliciente de que los stands tienen las mismas dimensiones que los que puedan ubicarse en las Ferias de San Narciso en Girona que suceden a las de Olot. Así, pues, época propicia, comarca de alto poder adquisitivo, festejos que atraen al curioso y contenido que obliga al interesado. Esta es, en resumen, la «Fira de Sant Lluc».

Cursos de idiomas

Al igual que en años anteriores, en las aulas de la Casa de Cultura de Olot, se iniciarán el próximo mes de octubre, los Cursos de Lengua Catalana, Francesa e Inglesa que patrocinan la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Gerona.

Se celebrarán dos grados de Gramática Catalana y tres de Francés e Inglés. Como novedad, cabe destacar el que se ha programado también, como complemento a las citadas lecciones de Francés, un curso de «Conversació», básicamente práctico, que se celebrará los sábados por la tarde, confiando que tendrá tan buena acogida como los demás Cursos.

Puede solicitarse más información en la Casa de Cultura, de lunes a viernes, de 8 a 9 de la noche, y asimismo, formalizar la inscripción a los mencionados Cursos.

La Festa Major de Foixà

La villa ampurdanesa de Foixà pertenece al partido judicial de La Bisbal, de cuya población dista 9 kilómetros. Está a 5 de la Estación ferroviaria de Flaçá y a 18 de Gerona. El pueblo lo forman dos núcleos, uno junto a la iglesia y el otro en una colina, alrededor del castillo señorial, en la actualidad muy decayido.

Esta población celebra durante los días 23 y 24 del presente mes de septiembre, su tradicional fiesta mayor. La Junta directiva, en nombre de la «Sociedad Centro Cultural Agrario», como organizadora de los festejos a celebrar estas jornadas, saluda nuevamente a todos sus amigos y simpatizantes, vecinos y forasteros, invitándoles cordialmente a participar del bullicio y alegría de la Fiesta, cuyos actos se celebrarán, Dios mediante, de acuerdo al siguiente programa: Día 23, sábado. — Tarde, a las 6, audición de sardanas. Noche, a las 11, baile-verbena en

el local de la sociedad. Día 23, domingo. — Mañana, a las 12, Oficio en la iglesia parroquial. A las 13, sardanas en la plaza. Tarde, a las 5, audición de sardanas y seguidamente, baile fin de fiesta. Todos los actos serán amenizados por la columbia-orquesta «Río», de Figueras. Esperemos que estos festejos se desarrollen con gran brillantez. Bona festa. J. S. B.

EFINSA, S. A.

Informa que habiéndolo entregado una nueva escalera de pisos de Renta Limitada, situados en la calle Angel Guimerá de Salt, les quedan para la venta dos últimos pisos a precios muy competitivos. Podrán ser visitados por usted en calle Angel Guimerá, 49 de Salt, donde les informará: Sr. RUIZ.

La BISBAL

Gran éxito de la Exposición de pinturas de Martín Vergoñós

Días atrás, nuestra ciudad se fue rellenando poco a poco, con unos carteles propagandísticos que tenían algo especial, un aire diferente y a la vez original. Eran los «afiches» que anunciaban la exposición de pinturas de M. Vergoñós, estaban realizados a mano —suenamos que por el mismo autor— y denotaban ya de por sí un gran sentido artístico. Ya esto hacía prever que la muestra pictórica que íbamos a admirar a partir del ya pasado día 14 en la Sala de Exposiciones y Biblioteca Pública de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros sería también diferente a otras muchas que realmente —debemos así decirlo— han pasado sin pena ni gloria. Llegó el día marcado y la inicial afluencia de visitantes y la aceptación que tuvo la obra del pintor entre los mismos confirmaba nuestras anteriores suposiciones, de tal manera que a los cuatro días de la apertura de la exposición, el público visitante había adquirido casi un 40 o un 50 por ciento de lo expuesto, todo un récord de ventas en nuestra apática —muchas veces— ciudad.

Debemos apercibirnos de que La Bisbal está viviendo en estos momentos un hecho artístico importante que tendremos ocasión de notar hasta el día 30 de este mes de septiembre, el cual día se cerrará al público la antedicha muestra pictórica. ENRIC LLOVERAS

FESTA MAJOR de CANET D'ADRI

DIA 28 — Dissabte, a les tres i mitja de la tarda: GRAN TIRADA AL PLAT. — Nit, a les 11 h.: SARDANES a la plaça de l'Ajuntament; A continuació, GRAN BALL a càrrec del Grup Musical BAND-7; DIA 29 A les 11 h.: Missa Cantada; A les 12 h.: Dues sardanes a la plaça; A les 16 h.: Jocs infantils i a continuació Audició de SARDANES, amb un Gran Ball de despedida.

Las últimas lluvias darán trabajo a la Comisión de Obras del Ayuntamiento Se ha iniciado el servicio de transporte escolar

Semana húmeda esta tercera de septiembre que acabamos de pasar, con lluvias torrenciales y tormentas que han convertido las calles en intransitables y han de dar mucho trabajo a la Comisión de Obras del Ayuntamiento para ponerlas en digno estado. Las aguas arrastraron tierras y descarnaron el pavimento de las calles no asfaltadas, que son la mayoría, convirtiendo las calzadas en arroyos, cuyas aguas iban subiendo de nivel conforme arreciaba la lluvia, ante aquel inesperado diluvio que dtró más que lo suficiente para inundar los bajos de algunas casas, al no poder absorber el agua los imbornales. En Llafranc, Calella y Tamarit, los fuertes aguaceros causaron serios desperfectos en calzadas y caminos, pero por otra parte la lluvia lavó las playas de la inmundicia acumulada durante el verano.

En la noche del martes, ante el fragor continuo, largo, prolongado de los truenos acompañado de gran aparato eléctrico, el temporal tenía el clásico aspecto del «rentabotes», el que acompaña el equinoccio de otoño. Se le llama el «rentabotes» porque en estos días se preparan los toneles y cubas para la vendimia, y el ruido de los truenos recuerda el de los toneles y cubas cuando ruedan de un lugar a otro para darles un lavado a fondo, a fin de que no se estropee el caldo de las cepas que se ha de criar en su interior. Después de tanta humedad, el sábado había entrado con el genio la tramontana, el más aguerido adversario que las nubes pueden echarse en cara. La tramontana que pedía el poeta Carles Fages de Climent:

«Braços en creu damunt la pia fustal. Senyor, empareu la closa i el sembrat. Doneu el verd exacte al nostre i mesureu la tramuntana justa que eixugui l'herba i no ens espolsi el blat.»

Ahora ya no hay mieses en el campo, por sí puede haber una importante floración de setas en nuestros bosques una vez regados con estas lluvias septembrinas, si la tramontana justa que pide el poeta para sus trigales, sigue corta de genio. Entonces podríamos ver muy pronto en el mercado la Amanita Caesarea, el «Ou de reig», hongo de excelente calidad, de fácil digestión y que constituye un sano alimento, apreciado ya desde tiempo de los romanos.

Hasta el presente aparecieron «bolets de flota», de carne blanca, amarillenta, gruesa, consistente, de sabor y olor agradables. Es de buena calidad, especialmente estimada cuando es joven para acompañar un guiso de carne. Pero el rey de las setas, las más esperadas, es el Lactarius Deliciosus, el «Rovelló» nuestro, llamado «Niscal» y también «Robellón» en castellano, de carne amarillenta, lactescente, deliciosa y olor muy agradable que por sí sólo ya constituye todo un plato de gran altura gastronómica, guisadas simplemente a la parrilla, o al horno con un picadillo de poco ajo y perejil. Llegó la lluvia como una bendición para el campo, y llegó también el otoño astronómico el lunes día 23 a las 11.59 hora oficial, con la Luna en cuarto creciente en la constelación de Sagitario, no veno signo del Zodíaco, y el Sol en Libra. Así fue como el domingo despedimos al verano, en su último día que amaneció bajo el milagro del sol, más transparente y cristalino, sí cabe, y el aire, como dijo el poeta, oliendo y sabiendo como un vino traseño y cordial, y el mar en calma invitando al baño. Una cosa y otra, la despedida de la estación más ruidosa del año y la bondad del día, pedía, reclamaba, un almuerzo constructivo, sano, petitoso. Los elementos que constituían el menú eran frescos, direc-

tos, del país: chipirones, chuletas de cordero lechal a la parrilla, pimientos asados, berenjenas fritas con un aliño de pan rallado, ajo y perejil y de postre manzanas de Torroella, uva moscatel y pastel helado. Vino del país, café, copa y puro. ¿Podía pedirse más si añadimos que la mesa estaba parada en una terraza sobre el mar, entre sol y sombra de pinos que perfumaban el ambiente? ¿No quedamos un día que cómo te curas duras, y vale más un gusto que cien panaderos? Pues a ser consecuentes, y a quien Dios se le da, San Pedro se le la bendiga.

EL PUENTE DE LA MERCE

El puente de la Merced ha dado ocasión de que se vieran por la noche del sábado, gentes residentes en Barcelona que aprovecharon las fiestas mercaderías de la Ciudad Condal para pasar unos días junto al mar en sus residencias o en los hoteles de nuestras playas.

OPERADO

Después de sufrir una delicada operación quirúrgica en un centro clínico de Barcelona, se ha reintegrado a su hogar don José Mitjà Estañol, interventor de fondos del Ayuntamiento de Palafrugell. Le deseamos un pronto y total restablecimiento.

EL SERVICIO DE TRANSPORTE ESCOLAR

El lunes, día 23, por la mañana, se inauguró el servicio de transporte escolar, a cargo de la Compañía de Autobuses S.A.R.F.A., como lo venía haciendo en años anteriores.

Con este servicio se benefician buena parte de niños y niñas de edad escolar que procedentes de Torrent y Llofrú cursan estudios en el Colegio Nacional de Enseñanza General Básica «Torras Jonama», y disfrutan además del servicio del comedor escolar establecido en este centro.

OBITUARIO

A la edad de 78 años y después de recibir los Sacramentos de Penitencia y Extremaunción, falleció don José Bonay Antonia q. e. p. d. El fallecido vivía muy delicado de salud de unos años a esta parte y fue agravándose con continuos achaques hasta que le llegó la hora suprema, rodeado de su esposa, hijo, hija política y nietos que lo habían cuidado con todo cariño. Descanse en paz y en tan tristes circunstancias expresamos a sus familiares y en especial a su hijo José, concejal del Ayuntamiento, el testimonio de nuestro sentido pésame. —En Tamarit se durmió en la

ANUNCIO FINANCIERO HIDROELECTRICA DEL AMPURDAN, S.A. FIGUERAS Ampliación de Capital

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en uso de la facultad que le fue concedida por la Junta General de Accionistas del 26 de mayo de 1971, ha acordado la ampliación del Capital Social en 6.000.000 de pesetas —con lo que el mismo pasará a ser de 90.000.000 de pesetas.

Dicho Aumento de Capital se efectuará mediante la emisión y puesta en circulación de 6.000 Acciones ordinarias, al portador, de 1.000 pesetas de valor nominal cada una, Serie H, numeradas correlativamente del 4.001 al 10.000, ambas inclusivas. Las citadas Acciones gozarán de los mismos derechos que las ya en circulación, salvo que participarán de los Beneficios sociales a partir del 1º de octubre de 1974.

Las condiciones de suscripción serán las siguientes: —El tipo de emisión será a la par, es decir, a 1.000 pesetas por Acción, libres de gastos e impuestos, cofira la presentación de un número de cupones núm. 70 correspondientes a Acciones que representen un valor nominal de 14.000 pesetas (Los lotes de cupones que no alcancen dicho valor podrán agruparse con otros sobrantes hasta completar aquel total). —Se desembolsará el 50 por ciento de su valor nominal en el momento de la suscripción y el resto cuando lo determine el Consejo de Administración. —Los actuales Accionistas gozarán del derecho preferente de suscripción durante el plazo del 1 al 31 de octubre de 1974. Las Acciones no suscritas en plazo hábil quedarán a disposición del Consejo de Administración para darles el destino que estime conveniente. Figueras, 31 de agosto de 1974. El Presidente del Consejo de Administración

paz del Señor Gumersindo Morató Albertí, a la edad de 72 años, víctima de un ataque cardíaco. Gumersindo Morató fue uno de los pocos hombres de mar que van quedando en aquella playa, donde era muy apreciado por cuantos lo trataron. Descanse en paz y reciban sus deudos nuestra sentida condolencia.

UN PROXIMO LIBRO DE BALDI FERRER

Editorial Selecta de Barcelona, publicará en breve un interesante libro del joven palafrugellense Baldi Ferrer, sobre su viaje a la India, en el que el viajero habla de la gran cantidad de religiones de aquel vasto país y la vida de los hippies que lo han tomado como patria, así como de un número de experiencias y situaciones vividas en el viaje. Esperamos poder leer este segundo libro del joven palafrugellense con el mismo placer que leímos el primero sobre el Bajo Ampurdán, en el que se reveló como hábil narrador e inteligente observador de cuanto le rodea: del paisaje, de las costumbres, los climas y los hombres. De todo cuanto tiene para el interés para emborrionar unas cuartillas hasta lograr formar una obra pensada y escrita sin prisas, después de muchas y estudiadas correcciones, como un verdadero escritor. Y que ya lo es, lo demuestra el hecho de que la conocida editorial de Barcelona le edite sus libros. F. TAPIOLA

Table with columns: ACCIONES, Cambio precedente, Cierre al 26-9-74. Lists various banks and companies like Banco Europeo de Negocios, Banco Popular Español, etc.

BANCO POPULAR ESPAÑOL - SUCURSAL DE GERONA Avda. Jaime I, n.º 37 - Apartado 63 Teléfono 20 06 50 (cinco líneas)

Suscribase a LOS SITIOS

Advertisement for ACRILICO TITAN paint. Features a large can of paint and a brush. Text includes 'se limpian con agua', 'sus manos, brochas y utensilios después de aplicar el', 'ACRILICO TITAN', 'Esmalte blanco blanco blanco inalterable', 'PRUEBELO y le sorprenderá', 'máxima comodidad', 'DE VENTA EN DROGUERIAS'.

DEPORTES

Don Joaquín Vila Roca, delegado de Natación del G. E. i E. G.

La Sección la forman 15 directivos, dispuestos a llevar a cabo una positiva labor

La nueva directiva del G. E. y E. G. sigue trabajando con entusiasmo y ganas, buscando a los hombres idóneos para llevar el peso y la responsabilidad de las múltiples secciones que controla el «Grup».

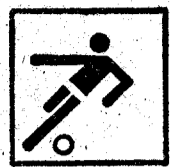
El último gran «fichaje» del equipo Franch es, qué duda cabe, don Joaquín Vila Roca, conocido industrial gerundense y que desde el pasado lunes se ha colocado al frente de la natación «grupista».

Hemos hablado con don Joaquín Vila Roca y nos ha manifestado que el trabajo en equipo resulta siempre el más positivo toda vez que elaborando conjuntamente no se «quemara» a los directivos. A fin de llevar a cabo un trabajo de equipo ha constituido una sección que la forman 15 personas. He aquí la composición de la sección de natación del G. E. y E. G.

Delegado, don Joaquín Vila Roca; secretario, don Manuel Saubi Esteba; vicesecretario, don Miguel Yarderí Corcoy; vocal técnico y relaciones públicas, don Felipe Sánchez Babot; asesor, don José Montserrat Brugada; waterpolo, don Francisco Juanola Portas y don Ernesto Plaza; infantiles, cadetes, juveniles y seniors, don Enrique Herranz y don Antonio Suñé; alevines, don José Serrano Puater y don Esteban Rafart Font; material, don Juan Vila Pinsach; programaciones, don Jaime Corcoll Roura y don Emilio Malagelada Vives, y delegado prensa, don Jorge Pagés Fortuny.

Estos son los hombres encargados de llevar las riendas de la sección natatoria del G. E. y E. G. Les deseamos toda clase de éxitos en el desarrollo de su labor. Aptitudes para hacerlo, las tienen, de esto no hay duda.

N. P.



fútbol

La jornada del domingo en III Regional y Campeonato provincial juvenil

Sils-Sanjuanense, partido más destacado en aficionados Empiezan a aclararse posiciones en la categoría juvenil

El domingo, nueva jornada correspondiente a III Regional y al Campeonato de Cataluña (fase provincial) juvenil. Vamos, como cada viernes, a enjuiciar los partidos más interesantes.

TERCERA REGIONAL

En el grupo 24: Navata - Espolla. Capmany - Sta. Leocadia. Garriguella - Darnius. Armentera - S. Pedro P. Massanet - Agullana. Espiais - Vilabertrán. Cabanes - La Junquera. Cantallops - Bac. Vilafant - Port Selva. Descansa: Rosas.

El líder, San Pedro Pescador se desplaza al campo del Armentera que sólo ha perdido un partido. El encuentro promete ser muy interesante, estando muy pendiente del mismo el Vilafant ya que un triunfo del Armentera permitiría a los de Vilafant — en caso de ganar como se prevé al Port Selva — colocarse al frente de la tabla clasificatoria. Excelente el choque que se prevé en Massanet de Cabrenys entre los locales y el Agullana. Dos conjuntos de fuerzas parejas y que deben ofrecer una buena tarde de fútbol. Tras su jornada de descanso el Garriguella recibe al Darnius en una confrontación entre dos equipos muy bien clasificados. En cuanto al Cabanes recibe en su feudo a La Junquera, conjunto que no anda muy bien clasificado en estos momentos. Previsible, pues, victoria de los locales que figuran con cinco puntos en la tabla.

Grupo 25: Sils - Sanjuanense. Llagostera - Lloret. Blanes - Camprodón. Argelaguer - San Pedro T. Riudarenes - Las Planas. San Esteban A. - Tortellá. Valldoritg - Caldas. Tossa - Sant Hilari. Besalú - P.B. Anglés. Descansa: Osor. Quizás el partido Sils - Sanjuanense sea el más interesante de la jornada en esta categoría. Van a contender dos equipos imbatidos, aunque en la tabla el visitante figura con dos puntos más al haber descansado una jornada los de Sils. El choque se las «trae» y según sea el resultado puede haber cambio de líder. Otro conjunto imbatido es la Peña Barcelonista Anglés, que se desplaza a Besalú en donde tendrá que salvar serias dificultades si quiere hacerse con los dos puntos. El Camprodón, visita a Blanes en donde puede arañar algún que otro punto. En cuanto al Valldoritg, otro de los bien clasificados, recibe al Caldas que no está brillando, todo y habiendo descendido de Segunda Regional.

Grupo 26: La Piña - Flassá. Aro - Calonge. Coma Cros - Pals. Sta. Cristina - San Esteban B. Callella - Palamós. Camallera - Bellcaire. Vilarroja - Cerviá. Bascara - San Gregorio. Bagur - Gualta. San Miguel - San Ponceo. El líder de este grupo, el Palamós, se desplaza a Callella de Palafrugell. Otro partido pitoresco de alicientes. La rivalidad entre ambos conjuntos es notoria. Por otra parte, los locales intentarán truncar la imbatibilidad del Palamós. Por su parte, el segundo clasificado Pals, visita a Salt, para contender con el Coma Cros, que pugna por retornar a Segunda Regional. Otro partido a tener en cuenta. El San Gregorio se desplaza a Bascara, estando prevista una confrontación con interés en el campo de estos últimos. San Miguel - San Ponceo se presenta con pronóstico incierto mientras que el Aro recibe al Calonge al que puede vencer.

El Batet, favorecido por la jornada de descanso del Bañolas puede compartir, si gana al Olot/OJE como cabe prever, el liderato con los de la ciudad del lago.

Grupo 12: La Escala - Armentera. C.D. La Salle - Espiais. Rosas - Torroella. San Pedro P. - La Casera. Descansa: Figueras. La Salle recibe al Espiais con pronóstico claramente favorable. Al descansar el Figueras los localistas tienen todos los pronunciamientos a su favor para alzarse con el liderato en solitario.

Grupo 13: Crédito y P. - La Salle G. Palafrugell A. - Pals. Palamós - Bisbalense. Guixols - Aro. Descansa: Calonge. El Palafrugell A puede mantener su privilegiada posición. Recibe en

su feudo al Pals al que lógicamente tiene que superar. Tanto el Guixols, como el Crédito y Previsión deben alzarse con la victoria y continuar a un solo punto del líder.

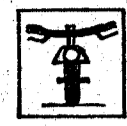
Grupo 14: Bescanó - Celrá. Sellera - Flassá. Anglés - Coma Cros. Salt - Sabat. Amer - Olot. Difícil desplazamiento para el Olot a Amer en donde el cuadro local se muestra muy potente. El Salt recibe al Sabat en uno de los choques interesantes de la jornada. Por su parte, el Anglés se enfrentará al Coma Cros con pronóstico claramente favorable.

Grupo 15: Vilarroja - Riudellots. Gerona - Cassá. S. Gregorio - Llagostera. Doble Set - Palafrugell B. Caldas - Quart. Sobresale en este grupo el partido que enfrentará al Gerona y Cassá, los dos imbatidos. Los rojiblancos parten favoritos y más al jugar en su feudo. El Llagostera visita a San Gregorio y puede sacar algo que le permita continuar en los lugares de cabeza.

Grupo 16: Tordera - Lloret. Palafrugell B. - Bredense. Sant Hilari - Blanes. Sils - Farnés. Arbucias - Vidreres. El Farnés puede, en su desplazamiento a Sils, mantener el liderato que actualmente ocupa en solitario. Comprometidos desplazamientos del Blanes y Bredense a los campos del Sant Hilari y Palafrugell, respectivamente.

El Batet, favorecido por la jornada de descanso del Bañolas puede compartir, si gana al Olot/OJE como cabe prever, el liderato con los de la ciudad del lago.

Grupo 17: Crédito y P. - La Salle G. Palafrugell A. - Pals. Palamós - Bisbalense. Guixols - Aro. Descansa: Calonge. El Palafrugell A puede mantener su privilegiada posición. Recibe en



motociclismo

Pibernat Carreras, medalla de oro en los «Seis Días Internacionales» de Camerino

Prueba puntuable para el Campeonato del Mundo

Recientemente tuvo lugar la 49 edición de los «Seis Días Internacionales Todo Terreno» en la localidad italiana de Camerino. Esta prueba está considerada como la más difícil e importante que tiene lugar en Europa por lo que a la modalidad de todo terreno se refiere. Comprende un total de 1.800 kilómetros que deben cubrirse en el transcurso de seis etapas.

Un total de 283 participantes tomaron la salida. Hay que registrar la presencia de un equipo español formado por Pibernat, Casas, Soler y Riudalbas. También intervi-

no Marsinach. Partía como favorito el equipo checo con «Jawa» que se impuso al italiano de «Giler».

La actuación de los pilotos españoles hay que calificarla de notable. El equipo de España no logró puntuar ya que sólo dos de sus componentes concluyeron la prueba. Casas sufrió una avería y Soler un accidente, viéndose obligados a abandonar.

El mejor español fue Pibernat Carreras, de la Escudería Gerona que conquistó en esta prueba puntuable para el Campeonato del Mundo una medalla de oro.

Movida asamblea de la Unión Cultural y Deportiva Celrá Se solventaron los problemas y los seniors de balonmano seguirán en competición

Muchos son los problemas por los que atraviesa la Unión Cultural y Deportiva Celrá. Problemas de índole social y deportivo, que merecen un rápido estudio y mucha más rápida solución. De ahí, que la junta directiva, convocara asamblea plenaria para el pasado domingo, en la que se aclarara debidamente, cuál era la posición de la mencionada Junta, y cuál, la del socio con respecto al «complejo» socio-económico-deportivo de la entidad.

Poca fue la afluencia a esta asamblea plenaria, que como decíamos se celebró el pasado domingo, bajo la presidencia de su titular, don Luis Aliu Garriga.

Pero, muy a pesar de esa poca, casi nula asistencia, se sacaron a colación temas muy interesantes, como puede ser, el de la desaparición del fútbol senior y las desavenencias con el también senior de balonmano, que estuvo en trance al mismo tiempo de desaparecer. El tema fue suscitado por el socio don Luis Serra, en un tiempo preparador de los equipos de balonmano, y que preguntó cuál fue realmente la causa anteriormente dicha.

Fue contestado por el directivo don Juan Planas, indicándole que el verdadero interés de la entidad, debía residir en los equipos juveniles, alevines e infantiles, base de la juventud local. Que la entidad no estaba dispuesta ni moral ni económicamente, a profesionalizar el deporte celranense y que por ello, se había perdido a todos los equipos pertenecientes a la U. C. D. que sus jugadores, se hicieran socios, cuidaran sus propios equipajes y financiaran sus desplazamientos, a excepción de los equipos juveniles cuyo desplazamiento correría a cargo de la entidad, no rezando estas normas, para los equipos infantiles y alevines. Siguió diciendo que los equipos seniors, no habían aceptado esta normativa. El de fútbol, en ninguno de sus puntos, por lo que sintiéndolo mucho, debió prescindirse de él. En cuanto a lo referente al de balonmano, no aceptó únicamente el de «ser socio» y la junta aceptó esta opinión, por lo que con ello, finalizaron las desavenencias que hubieran podido existir. Informó asimismo, que se había nombrado entrenador del equipo de balonmano senior a Ramón Argilaga, a Manuel Bisbe para el de juveniles, y a Santiago Serra, para el juvenil de fútbol.

Por el secretario, fue leída una memoria de la actuación de la junta directiva, en los dos años que llevaba al frente de la entidad, memoria que fue aprobada por unanimidad de los asistentes. En el capítulo de las fiestas patronales, se hizo hincapié en que no podía continuarse con el ritmo de fastuosidad seguido hasta el momento, debido a los déficits que reportaba. Que deberían estudiarse nuevos sistemas de apoyo por parte del pueblo. Don José Carolá, socio, tomó la palabra para decir, que un buen sistema podría ser el no tener socios deportivos única y exclusivamente, pues son muchas las personas que no gustan del deporte y en cambio sí de los festejos populares, por ello que debería estudiarse un sistema de abono único para festejos patronales. Referente al aplec sardanístico, se tomó el acuerdo de patrocinarlo para el año 1975. En cuanto a la cuota de socio, quedó cifrada en la cantidad de 25 pesetas mensuales, es decir, trescientas anuales, y que alcanzaba solamente a la cuestión deportiva, quedando pendiente de estudio, la propuesta hecha por don José Carolá. Se informó asimismo de las innovaciones hechas en el local del «Nostre Cinema», con un nuevo patio de butacas y que el «Nostre Café», ambos regidos por la entidad, seguía en el mismo ritmo que desde su fundación. Interesantísima, pues, fue esta asamblea, por la informática desarrollada, y por ver, cómo la juventud, representada por don Jaime Bossacomá y don Pedro Castellá, cuyas intervenciones fueron a la vez brillantes. Poca asistencia, pues, y voto de confianza a la presente Junta, que intentará promover nuevos deportes en la localidad, para la integración de las féminas al mismo, y en estos momentos, podemos decir preguntando, ¿será realidad el equipo femenino de fútbol, don Santiago Serra?



baloncesto

El 6 de octubre comienza la III División masculina, con el Adepaf, Blanes y San José Y el 13, la I División femenina, con la participación del CREFF Gerona

La temporada, como quien dice, está ahí, a la vuelta de la esquina. Hemos dejado atrás el período estival en el que se producen los fichajes, los cambios de equipo y se última la preparación con vistas a la competición oficial. Todo esto va quedando atrás, ya que para el próximo día 6 de octubre está anunciada la primera jornada de la Liga Nacional de III División y para el 13 del mismo mes los encuentros inaugurales de la I División Nacional femenina.

III DIVISION MASCULINA
Empezaremos hablándoles de la III División masculina que, conforme hemos indicado, comenzará el 6 de octubre y por lo que se refiere a la provincia con un choque de la máxima ya que en la citada fecha el C. P. San José recibirá en su pista al Blanes.

Catorce son los equipos que van a intervenir en este grupo noveno de III División, (Trofeo Padre Millán). He aquí sus nombres: Centro Parroquial San José de Gerona; Adepaf de Figueras, C. B. Blanes, S. P. R. Malgrat, C. B. Canet, A. D. C. C. Mataró, Club P. Castellar de Vallés, C. B. Calella, Club Grup. Barna de Barcelona, La Salle Gracia Josepet de Barcelona, Jac Sant de Barcelona, C. B. Sanfeliuense de San Feliu de Llobregat, Club A. E. P. E. de Caldas de Montbuy y A. B. J. Premiá de Premiá de Mar.

Como bien pueden observar, se trata de un grupo muy potente en el que figuran equipos de reconocida categoría y prestigio. El cometido para los equipos provinciales será harto difícil, ya que se efectuará una notoria reducción con vistas al próximo ejercicio liguero. Vamos a darles cuenta, a continuación, del calendario de partidos para los tres representantes provinciales:

6 de octubre: San José-Blanes y Barna-Adepaf.
13 de octubre: Blanes-Adepaf y San José-Mataró
20 de octubre: Mataró-Blanes, Adepaf-La Salle y Canet-San José.
27 de octubre: Blanes-La Sa-

lle, San osé-Calella y Jac Sant-Adepaf.
1 de noviembre: Canet-Blanes, Adepaf-Sanfeliuense y Malgrat-San José.
3 de noviembre: Blanes-Jac Sant, Caldas-Adepaf y San José-Castellar.
10 de noviembre: Adepaf-Premiá, Calella-Blanes y Barna-San José.
17 de noviembre: Blanes-Sanfeliuense, San José-Adepaf.
24 de noviembre: Malgrat-Blanes, Adepaf-Mataró y La Salle-San José.
1 de diciembre: Blanes-Caldas, San José-Jac Sant, Canet-Adepaf.
8 de diciembre: Castellar-Blanes, Adepaf-Calella y Sanfeliuense-San José.
15 de diciembre: Blanes-Premiá, Malgrat-Adepaf y San José-Caldas.
22 de diciembre: Barna-Blanes, Adepaf-Castellar y Premiá-San José.

Los partidos de vuelta tendrán lugar los siguientes días: 12, 19 y 26 de enero, 2, 9, 16 y 23 de febrero, 2, 9, 16, 23 y 30 de marzo y 6 de abril de 1975.

I DIVISION FEMENINA
Desde su institución como grupo único figura en esta categoría nacional el CREFF Gerona, pugnando con los mejores conjuntos españoles en la máxima división baloncestística nacional, por lo que a equipos femeninos se refiere. Un año más el CREFF Gerona afronta esta competición y lo hace con la esperanza de mejorar la temporada anterior en la que las cosas no le rodaron precisamente de cara, sino todo lo contrario. Las lesiones, enfermedades, ausencias y otras circunstancias privaron al CREFF Gerona de una clasificación más acorde con su potencialidad. Este año el equipo se ha reforzado convenientemente con muchachas jóvenes y que apuntan muchas cualidades. Será una inyección importante para el

cuadro que prepara Angel Brea y que puede clasificarse en una zona libre de cualquier peligro. Vamos a informar acerca del calendario a seguir en I División Nacional femenina:
13 de octubre: Creff Madrid-Creff Gerona.
20 de octubre: Creff Gerona-Telefunken.
27 de octubre: Medina Madrid-Creff Gerona.
3 de noviembre: Tabacalera-Creff Gerona.
10 de noviembre: Creff Gerona-Hispano Francés.
17 de noviembre: Little Kiss-Creff Gerona.
24 de noviembre: Creff Gerona-Medina Lérida.
1 de diciembre: Celta-Creff Gerona.
8 de diciembre: Creff Gerona-Piceff.
15 de diciembre: Pem-Creff Gerona.
12 de enero: Creff Gerona-Mataró.

La segunda vuelta se disputará los días 19 y 26 de enero, 2, 9, 16 y 23 de febrero, 2, 9, 16, 23 y 30 de marzo de 1975. Los equipos que van a competir son: Club Deportivo Mataró, Real Club Celta de Vigo, CREFF de Madrid, Tabacalera de La Coruña, Piceff (antiguo Picadero) de Barcelona, Pem-Aerpons de Barcelona, Hispano Francés de Barcelona, Medina de Lérida, CREFF de Gerona, Little Kiss de Valencia, Medina de Madrid y Telefunken de Madrid. Como habrán podido observar, el CREFF Gerona viajará a la pista del difícil CREFF Madrid en la jornada inaugural, para recibir en el Pabellón, el día 20 de octubre, al Telefunken, formado casi en su totalidad por ex-jugadoras del Standard, aquel equipo que originó hace dos años un pequeño «follón» en el Pabellón y que terminó con agresión por parte de una jugadora madrileña a nuestro compañero «Pablito».

Suscríbase a LOS SITIOS

Así se presentan las dos competiciones, masculina y femenina, en las que toman parte los mejores clubs provinciales, CREFF Gerona, Adepaf, Blanes y San José.

PUNTO FINAL
Narciso PLANAS

MAQUINA
Reanuda los servicios interrumpidamente de autobuses, desde la Plaza Cataluña.
— Totalmente gratuitos —

EN VOZ BAJA

- Crece la expectación para presenciar el encuentro de Liga que habrán de jugar el próximo domingo, a las cinco de la tarde, los primeros equipos del Gerona y del Calella, que tradicionalmente han mantenido una gran rivalidad deportiva a lo largo de los últimos años.
- Ambos equipos se encuentran actualmente igualados en puntuación: Cuatro puntos tiene el Gerona y otros cuatro el Calella: Igualdad absoluta. En cuanto a goles el equipo costero cuenta con tres a favor y uno en contra, mientras que el Gerona ha marcado cinco y ha debido encajar otros cinco. Ligera ventaja del Calella.
- En la pasada temporada el Calella empató en Montilivi a un tanto, mientras que el Gerona logró en terreno calellense un empate a cero tantos. No se puede pedir mayor nivelación.
- ¿Qué pasará este año? Pues bien, creemos que el Gerona podrá batirles claramente en Montilivi, porque en el once visitante figuran una serie de jugadores nuevos en el equipo y que aún no han podido aclimarse. Mientras que el Gerona será, prácticamente, el mismo equipo de la pasada temporada, aunque con otros extremos. Lógicamente deben ganar los de casa. Pero eso es muy difícil de asegurar. ¡Y tanto!
- Sea lo que fuere, todo el mundo espera un partido muy disputado y repleto de pasión y de fuerte lucha. Los gerundenses están preparándose debidamente, bajo las órdenes de don Emilio, para poder dar cumplida réplica al once visitante. Perfecto.
- Estos días ha circulado con vehemencia el rumor de que un club de alta categoría nacional se ha interesado por el fichaje del delantero centro Ramón e incluso se insinúa que la oferta es de dos millones de pesetas. Hay dudas, arriba y en el jugador. ¿Qué pasará? Misterio.
- Ya vieron lo que dio de sí el encuentro internacional Dinamarca - España. Un primer tiempo aceptable y una segunda parte aburrida y tal, con un arbitraje muy parcial, que por poco nos birla el partido. Pero en conjunto, fracaso total con la excepción de Roberto, Iribar y Castellanos, en su debut. Poco bagaje.

G O L

José Luis PONCE

«Estoy contento por la victoria y porque tenemos dos puntos»

«Dinamarca hace un fútbol nada estático, que es el defecto del fútbol español»

Kubala no estaba ayer de buen humor ante la general crítica adversa

Madrid, 26. (Prensa). — «Yo no soy conservador, pero tampoco estoy loco», ha declarado el seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala, a su llegada a Madrid procedente de

Dinamarca, con el equipo que ayer ganó a los daneses jugando mal. La pregunta que se le había formulado, en relación con las previsiones adoptadas por el cuadro español sobre el

terreno de juego, era la siguiente:

—Antes, usted era más innovador y el equipo arriesgaba más. ¿Por qué no se jugó atacando más frente a un equipo como Dinamarca?

Después de poner en claro —según su punto de vista— la negativa de conservar y su absoluta cordura, Kubala dijo que las bajas de Roberto Martínez y de Claramunt, además del «penalty» inexistente que le valió a Dinamarca acortar distancias, habían crecido la moral del contrario.

—¿Está contento? ¿Cree que jugó bien España?

—Estoy contento por la victoria y porque tenemos dos puntos, que los demás tienen que lograr todavía. Y no creo que España juegue bien en la segunda parte por las razones que he dado, pero sí en la primera, en la que merecimos mayor diferencia de tantos.

—¿Cree que es Dinamarca un rival fuerte?

—Ya se ha visto que sí, y no sólo contra nosotros. Porque Suecia no pudo más que empatarles y Checoslovaquia, perdió. La importancia de este triunfo es que es encuentro que puntúa, y jugado en ambiente adverso, que para algunos jugadores fue muy duro. Dinamarca juega moviendo a todos sus hombres constantemente, buscando aperturas y huecos, y además tira desde todas partes. Hacen un fútbol nada estático, que es el defecto del fútbol español.

—Tampoco debemos tener extremos, porque la selección jugó prácticamente con un solo hombre en punta, que primero fue Roberto Martínez y después, García Soriano.

—Al fútbol de hoy, no se juega con posiciones fijas. Ahí está Juan Sol, quien siendo defensa y medio-campista, entró por las alas en numerosas ocasiones. Creó situaciones de gol y no marcó el mismo porque no tuvo fortuna. Y Capón también hizo lo mismo. En fin, los jugadores todos tienen que servir para todas las funciones.

—Ayer, cumplieron pocos.

—Ayer, cumplieron todos porque se ganó, y las circunstancias no estaban para hacer exhibiciones. Yo estoy contento con el comportamiento de todos, aunque me hubiese gustado a mí y a todos haber podido ofrecer mejor espectáculo al público de aquí y de allí.

Kubala, pese a la victoria, no estaba de muy buen humor ante la crítica adversa, prácticamente generalizada. Dos puntos en el bolsillo, eso sí, pero que no han satisfecho a nadie por la forma de ser conseguidos. Y eso, también cuenta.

El presidente de la Federación Española, don José Luis Pérez-Payá, mostró también su satisfacción por el triunfo conseguido. Sobre el desarrollo del juego afirmó que si no fue todo lo bueno en calidad que se hubiese deseado, las circunstancias mandaron. Sobre la expulsión de Claramunt, se negó a hacer comentarios por considerarlo un tema extradeportivo, y, en fin, dijo que lo que ahora le preocupa era Escocia, próximo rival.

Roberto Martínez e Iribar, las dos figuras del encuentro —también en versiones generalizadas— afirmaron estar contentos de sus respectivas labores. El delantero dijo que no sabía el alcance real de la lesión que padece (posible rotura de ligamento interno), hasta no ser visto por los médicos de su Club, el Real Madrid. Iribar, con su habitual modestia, afirmó que el triunfo era de todos, y que si detuvo balones difíciles y fáciles fue, sencillamente, porque esa es su misión, mientras que sus demás compañeros tienen otras diferentes.

Y sin penas y sin alegrías se fue disolviendo la expedición entre tramites aduaneros y transporte de bultos. Escocia espera.

—Espero que los chicos reaccionen y se pueda corregir esta mala racha que hasta ahora llevamos. En Caldas ya jugamos muy bien —y ganamos—, pero hoy de nuevo nuestros errores nos han vencido. Esperemos la deseada reacción y que se tome el pulso a la competición...
XAVIER AMIR

Hoy comienzan en Bañolas los VII Campeonatos de España de técnicas subacuáticas

Esta mañana a las 9 horas darán comienzo en el lago de Bañolas los Campeonatos de España de técnicas subacuáticas en los que van a tomar parte un total de diez equipos que representarán a otras tantas federaciones regionales.

Cataluña, actual campeona nacional, acude con Alfredo Jorbe, Rubi Schultz y Jaime Segarra, actuando de delegado-entrenador, José María Calpena.

Estos Campeonatos de España finalizarán el próximo domingo con la prueba por equipos. La primera jornada, prevista para hoy, constará de la prueba de orientación sin referencia.

El Palafrugell cuida la cantera

Al habla con Méndez, entrenador del juvenil B



El equipo juvenil B del Palafrugell. (Foto Xavier Amir)

El Palafrugell posee dos equipos de juveniles, el «A» y el «B», y son, respectivamente, nuestro primer y segundo equipo de dicha categoría. Con el entrenador del «B», señor Méndez, charlamos tras el encuentro disputado en el Estadi Josep Pla Arbó, contra el Quart y que

terminó con victoria forastera de 3-0.

—¿Qué nos dice Méndez del equipo que dirige?

—Se han de tapar algunos agujeros, además de que falta el lógico acoplamiento. Los entrenamientos también son más fuertes y hay muchachos que aún no responden lo que deberían. Todo ello hace que el rendimiento, consecuentemente, sea solamente discreto.

—¿Cuentas en tus filas con juveniles que puedan integrarse en equipos de superior categoría?

—Hay varios que pueden aprovecharse, el lateral izquierdo, el delantero centro y el interior derecho.

—¿Qué aspiraciones tenéis?

—Podemos quedar dignamente clasificados.

—Vemos sin embargo que hasta el presente la clasificación no corresponde a esta aspiración, ¿no es así?

—Espero que los chicos reaccionen y se pueda corregir esta mala racha que hasta ahora llevamos. En Caldas ya jugamos muy bien —y ganamos—, pero hoy de nuevo nuestros errores nos han vencido.

Esperemos la deseada reacción y que se tome el pulso a la competición...
XAVIER AMIR

Ramos, suspendido por un encuentro

El Comité Nacional de Competición, reunido ayer, ha adoptado, entre otros, el acuerdo de suspender por un encuentro oficial a los jugadores: Herrera Palma, del Ibiza, y Ramos Pacheco, del Gerona.

MAQUINA

Abierto todos los días desde las 7 de la tarde hasta las 4 de la madrugada.

Excepto miércoles, por descanso laboral.

ANUNCIOS POR PALABRAS

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación. (Artículo 3.º Ley de 20-2-1943). **PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION.**

SE ARRIENDA carnicería con vivienda. Generalísimo, 92. Teléfono 206594. Salt.

PARTICULAR compraría piso de tres habitaciones, en Palau, San Narciso, Santa Eugenia o Vehiñat de Salt, nuevo o usado de entrega inmediata, o dentro de un mes. Teléfono 209977.

Bosch Arilla, S. A.
PRECISAMOS
APRENDIZ
PARA RECAMBIOS AUTOMOVIL Y REPARTO
Razón: al núm. 3702, Oficina de Colocación.

DOY CLASES de inglés. Llamad de 2,30 a 3,30. 201035.

VOLDRÍA 1 noi tota pensió. Ciutadans, 14, 2.º, 2.º. Girona.

ALQUILO piso amueblado soleado. Razón: teléfono 203923.

Se necesita
de 2 a 3 habitaciones. 1 día a la semana para despacho médico.
Escribir LOS SITIOS núm. 262.

ALTA Confección Caterina, precisa dependienta con experiencia. Escribir dando referencias a la Oficina de Colocación, núm. 4923.

VENTA de pisos en Gerona, San Narciso y Santa Eugenia. Diferentes situaciones, precios asequibles. Fincas Sabatés, Sub. Pte. Isabel II, núm. 1, 1.º, 2.º. Teléfono 202339.

DINERO. Como nunca para Vd. trabajando simplemente en casa. Informarse enviando 10 Ptas. sellos. Apartado 104, Altea (Alicante).

Para despacho de arquitecto en Gerona, se necesitan **DOS SEÑORITAS DELINEANTES** o con nociones de delineación. Escribir núm. 4958, de la Oficina de Colocación

VENDO pequeña, finca rústica con agua y luz. Buen precio. Telf. 208366.

PERSONAS que deseen fabricar en su casa collares, fantasías, podrán ganar 20.000 mensuales. Compro producción. Proveo material. Incluye sobre sellado con su dirección. Referencia (8). Apartado 244. Madrid.

CORNELLA, A.P.I. necesito fincas rústicas para atender cartera de compradores. Imprescindible trato con mismo propietario. C. Juan Maragall, 35, 3.º, 2.º. Teléfono 208818. Gerona.

VENDO solar edificable 300 metros cuadrados en Montilivi. Teléfono 201052.

Necesitamos AGENTES DE VENTAS
OFRECEMOS:
— Ingresos superiores a las 200.000 pesetas.
— Sueldo garantizado.
— Seguros Sociales.
— Formación a cargo de la empresa.
EXIGIMOS:
— Seriedad comercial.
Interesados, dirigirse a la Oficina de Colocación n.º 4940

VENTA parcela en urbanización zona residencial con tomas de agua, luz y teléfono. Inmejorable vista panorámica sobre Playa de Aro. Informes teléfono 208194.

ALQUILAMOS pisos, despachos y locales comerciales. PROGRUP. Tel. 208962.

VENTA de pisos económicos. PROGRUP. Tel. 208962.

TRASPASO y venta de locales comerciales. PROGRUP. Tel. 208962.

GANE dinero trabajando horas libres en casa, sin oficina ni conocimientos especiales, información, enviando 10 pesetas sellos, Vilar Española, Altea (Alicante).

OCASION única en Lloret de Mar, Costa Brava, urge traspasar cafetería por retiro. Espléndida cafetería, muy céntrica, a 50 m. playa, cocina y comedor en el primer piso. Trabajando a tope todo el verano, abierto todo el año con 8 habitaciones. Todo solamente la cantidad de 600.000 Ptas. Razón: teléfono 334340, Lloret de Mar.

VENTA rústicas a 8 Km. de Gerona y pie carretera, desde 10.000 m2. = 263.000 palmos 2., a 2,50 pesetas plm2. incluidos agua y luz, ya instaladas, sin casa; le atenderemos en el propio terreno domingos y festivos, de 10 a 1, al llegar a Quart coger la carretera a Montnegre y después del Km. 1 de la misma, pie carretera, está la finca con rótulo indicador. Informes: C. Juan Maragall, 35, 3.º, 2.º. Telf. 208818 (horas oficina), Gerona.

SE VENDE
Amplio ALMACEN
De 1.080 m2. x 6 mt. ALTO, con 12 escarpates y da a dos calles (Avenida Canigó, 32-34 y la parte trasera, (calle Massana). INFORMACION: Calle Güell, 162. TELEFONO 20 42 16.

LIMPIEZAS EPICA, Rutlla, 14. Limpiezas en general. Pulido y abrillantado de suelos. Pida presupuestos sin compromiso.

VENDO furgoneta diesel Sava, casi nueva. Autorizada para 8 plazas o 850 kilos más dos personas. Matrícula 7530-A. Plaza Brasil, 2, 1.º, 1.º. Salt.

INTERESA señora viuda o soltera para compañía, condiciones a convenir. Teléfono 201303.

SE ALQUILA piso amueblado lugar céntrico para 6 personas. Razón: tlf. 207443, de 10 a 12 mañana.

SE ALQUILAN locales comerciales, sitios en Gerona, calle Francisco de Curana. Superficie a convenir. Informes: J. Burch, Ronda Fernando Puig, núm. 15, Gerona. Teléfonos 204545 - 208628.

INTERPAG Detectives. Vigilancia, informes solvencia. Localización de personas Juan Maragall, 35, 6.º, 2.º. Gerona Teléfono 208630.

FABRICA de trenillas y cordones elásticos, necesita representante que visite en la provincia almacenes o detalles importantes de mercadería. Dirigirse a Apartado de Correos 11, La Bisbal (Gerona).

URGEN pisos y locales comerciales para nuestros clientes. Feixas. Tel. 208921.

PRECISAMOS
SECRETARIA MECANOGRafa
Se requiere: Buena presencia. Don de gentes.
Presentarse en:
ORMENSA
C. Gral. Primo de Rivera, 8, de 4,30 a 7,30

SCHWARZOPF, S. A.
— SILUETA —
REPRESENTANTE
PARA VISITA PERFUMERIAS EN LA PROVINCIA DE GERONA.
— Preferible experiencia en el ramo y l. s. m.
— Vehículo propio.
— Cultura y buena presencia.
OFRECE:
— Fijo, comisiones, dietas, kilometraje e incentivos.
Presentarse en el HOTEL ULTONIA, de Gerona, hoy, de 9 a 13 horas. Atenderá Sr. Fornaguera.

IMPORTANTE EMPRESA COMERCIAL
COMPRARIA SOLAR
LO MAS CENTRICO EN GERONA CIUDAD, DE UNOS MIL METROS CUADRADOS. PAGANDO AL CONTADO.
Escribir con detalles a:
Sr. Escribá. — Lista Correos. — BARCELONA.

LIQUIDACION TOTAL DE EXISTENCIAS
Con motivo de sus inminentes obras en el edificio y ampliación de sus locales.
Almacenes "LA GANGA"
Le ofrece la GRAN OCASION de adquirir su prenda de INVIERNO actual. Interesantes descuentos. Calle Juan Maragall, 20. - Ronda S. A. M.ª Claret, 26 - GERONA.

TERRENOS INDUSTRIALES
A 5 km. de la Salida 7 (Massanet) de la Autopista A-17 y a 18 km. de Gerona.
33.923 m2. a 5 pesetas, palmo2.
Calificada:
ZONA INDUSTRIAL PREFERENTE.
Trato directo con propietario.
Informes: Tel. 208562.

ATENCION
GANE 40.000'- Ptas. EXTRAS
Mensuales trabajando sábados tarde y domingo mañanas, en importante Empresa.
Interesados, concertar entrevista al teléfono 201244 ó presentarse en Hotel Peninsular, jueves y viernes, de 5 a 8'30, y preguntar por el Sr. González.

COMPRA-venta fincas, traspasos, alquileres, hipotecas, permutas y administración. Fincas Manrique, Agente Propiedad Inmobiliaria. Eiximenis, 12-14. Teléfono 208258.
VENDO pisos y áticos. Varias situaciones. Tel. 202197.
124-D y 600-D. Teléfono 208874.
PARTICULAR a particular, vendo COMPRO toda clase de restos y partidas de calzado, género de punto, perfumería, incluso fábricas enteras. Pago contado. Teléfono 37910-52 Barcelona.

NEW FLAMINGO
PLAYA DE ARO
PRESENTA: SU NUEVO «SHOW»
PUAL-PENY and BODY DANCER'S
PRODUCCIONES GINO Y PACO
1.ª parte, a las 12. 2.ª parte, a la una de la madrugada.
* Festivos, sesión especial de tarde a las 7'30 *
— ABIERTO TODO EL INVIERNO —

Hiconsa.
Respaldo.
Para conocer el respaldo, y todas las ventajas de Hiconsa, recorte y envíe este cupón.
Quiero conocer sin compromiso, todas las ventajas de Hiconsa

Hispalis de Construcciones, S.A.
CAPITAN HAYA, 52 - TEL. 459 11 54 - MADRID-16

L. S.
Nombre _____
Profesión _____
Direc. _____
Loc. _____
Prov. _____
Tel. _____

Mañana, inauguración del Museo Dalí, en Figueras

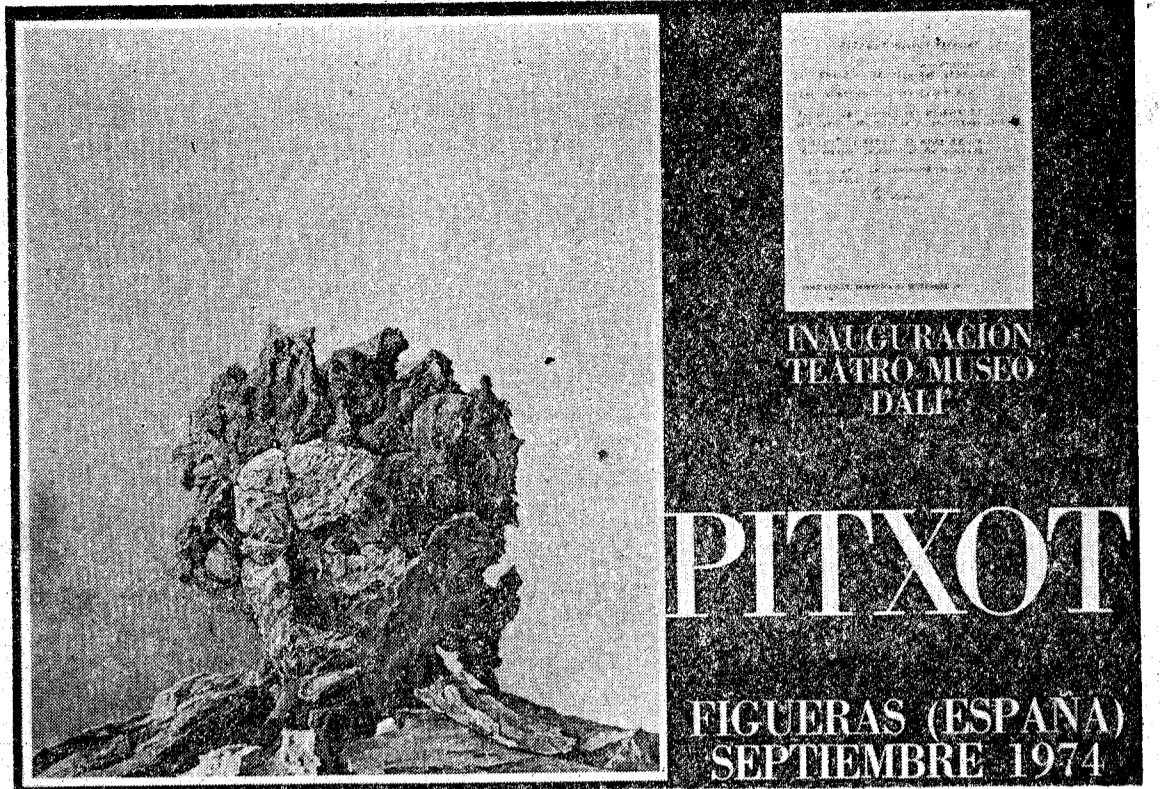
Presidirá los actos el Vicepresidente Primero del Gobierno y Ministro de la Gobernación

Mañana, será un gran día para Figueras, para Girona, para el arte español. Es bien sabido que el Museo Dalí, abre sus puertas. Se culmina así una etapa brillante, dilatada, no exenta de dificultades y de problemas. Lo que primero fue una idea un tanto utópica, idealista, soñadora, se fue convirtiendo, poco a poco, en algo más próximo, más tangible. Desapareció el mercado del pescado, desaparecieron las toneladas de escom-

bridos, a los periodistas de Girona y corresponsales de la prensa regional. PRINCIPALES CARACTERÍSTICAS DE LA OBRA Aunque ya hemos descrito, en anteriores ocasiones el recinto del Museo Dalí, vamos a tratar de sintetizar este conjunto. Se accede al mismo por el vestíbulo del antiguo teatro, donde se han situado las taquillas, parece que el precio de entrada será inicialmente situado en

taclas del antiguo teatro, y que se ha convertido en unos jardines, geométricos, con un seto breve, que en el futuro se completará con ciertas especies florales. Las paredes, por donde se asoman los que fueron accesos a los palcos, ofrecen la desnudez de las piedras y la argamasa natural. La gran boca del escenario aparece cubierta por una vidriera, provisional, en espera que se realice la definitiva diseñada en su día, por el malogrado arquitecto Piñero, y de la que se posee una

como otra en alambre en cuyo centro figura un busto de Cristo. Otra escultura está en el salón principal. Es un bronce muy famoso de Dalí, titulado «Newton». En la parte inmediata a los balcones principales se estaba instalando durante nuestra visita el material para la realización y visión de los hologramas. En el saloncito de la izquierda, se hallan las obras en vías de realización, pues Dalí piensa utilizarlo como estudio, y ya se hallaban allí dos grandes telas que ha-



La Exposición Pitxot en la inauguración del Museo Dalí, algo fuera de serie, excepcional. El propio artista ha pedido a Pitxot que acudiera con una muestra a la jornada de apertura.



Don Pedro Giró muestra a los informadores las instalaciones y las novedades del Museo en las vísperas de la inauguración.

bro, de su ciudad, de años y años de abandono, de aquellas ruinas del Teatro Municipal de Figueras, y fue tomando cuerpo, poco a poco, la realidad que hoy tenemos allí presente, como un modernísimo símbolo, de una Figueras, que al igual que el recinto que mañana abre sus puertas, surgió de las ruinas. Bien podría decirse: quien te ha visto y quien te ve. Para presentar el Museo, en esta fase ya definitiva, en vísperas de la inauguración, el alcalde y jefe local de Figueras, don Pedro Giró, reunió, a los medios informativos

tre 25 y 30 pesetas. También aquí hay una serie de puestos de venta de postales, grabados, reproducciones, etc., que será otra de las fuentes de financiación y sostenimiento del Museo. Las puertas de derecha e izquierda que dan acceso a las dependencias administrativas, han sido adornadas, con una especie de collages, a base de reproducciones de las obras más características de Dalí. También en unas hornacinas del vestíbulo hay unas esculturas de corte clásico, en yeso, con retratos del artista.

estado ejecutando durante este verano en Port-Lligat. Las otras dos salas del primer piso, tenemos a la izquierda, según se mira al escenario, la cámara del tesoro, con unas piezas de decoración del llamado salón de Arturo López, que ya se instaló el año pasado para la exposición de joyas. También habrá permanentemente nuevas joyas, unas en plan de exhibición y otras permanentes, como un cristo-en oro, que pesa dos kilos del precioso metal. También se halla en esta sala la maqueta de vidriera móvil de Piñero, que ya ha sido decorada por Dalí.

HYPERREALISME AMERICAIN



con obras de la Colección Daniel HECHTER

TEATRO MUSEO DALI SEPTIEMBRE-OCTUBRE 1974

Habrà representación de la más moderna corriente pictórica del momento, en la jornada inaugural del Museo Dalí: el hiperrealismo americano.

CAMPAMENTOS CURSOS VARIOS, INTERCAMBIOS

c. Gral. Primo de Rivera, 25
Tel. 20 04 50 - GERONA

REVOLUTION - Lloret de Mar Desfile de Modelos CLAN MODA 1974

Mañana, sábado, 28, noche. Presentado por SALVADOR ESCAMILLA.

Colecciones presentadas por:

- ROBERTO OROVAL (Alta costura)
- DRESS, S. A. (Prêt a porter)
- BURBERRY'S (la elegancia en el vestir)
- SANLEHI (Medias Platino, calcetines Jackie Stewart).
- CLIMAX (complementos deportivos)
- JUANOLA (Lloret de Mar)
- MODAS RIBAS-CREUHET (Gerona)
- TURBO (Prendas Deportivas)
- SAMBLANCAT (Ble-Jeans, moda Hippy)
- ENRIQUE AUGE (Corbatas Milano)
- PERLAS MAJORICAS
- ERBER calzados deportivos)
- SPORTS MOLINA

Diez maniqués. Dirige José Gabarró y Fernando Cid.

Por la puerta situada al frente se accede a lo que era patio de butaca, que se exhibe en una sala del primer piso. Esta vidriera será móvil y plegable, en una ingeniosa concepción, que va a realizarse merced a la decidida acción del Ayuntamiento de Figueras, y con un presupuesto de dos millones de pesetas. Este patio de butacas, no tiene techo, por lo que será una visión directa del firmamento y de la gran cúpula que corona el escenario.

Ya en esta parte, como telón de fondo hay un decorado de los realizados por Dalí, para una serie de operas de Wagner. Estos decorados se irán renovando periódicamente, pues se dispondrá de una colección de unos veinte. El escenario, como hemos dicho está coronado por la cúpula, visible desde tantos puntos de Figueras, y que se ha culminado, por la parte interior con una veintena de esculturas realizadas ex profeso por Dalí, y finalmente, en su parte exterior, un huevo de bronce, que tiene una altura de unos 70 centímetros.

A la izquierda del escenario al que se asciende por una escalera de momento provisional, se abre la gran puerta renacentista, y se da acceso a la sala de honor donde se sitúan más de veinte obras, consideradas, todas ellas extraordinarias, de Dalí, entre las que figuran, el ya célebre cuadro «La cesta del pan», varios retratos de Gala, y también algunas obras de juventud y el cuadro del Greco, un rostro de apóstol, que formará parte del fondo del Museo. Digamos, que en estas últimas semanas, Dalí ha realizado la entrega y depósito, de varias obras, a través de las correspondientes actas notariales. No cabe duda que esta sala, por sí misma, merece la visita al Museo Dalí.

CONTENIDO DEL PRIMER PISO

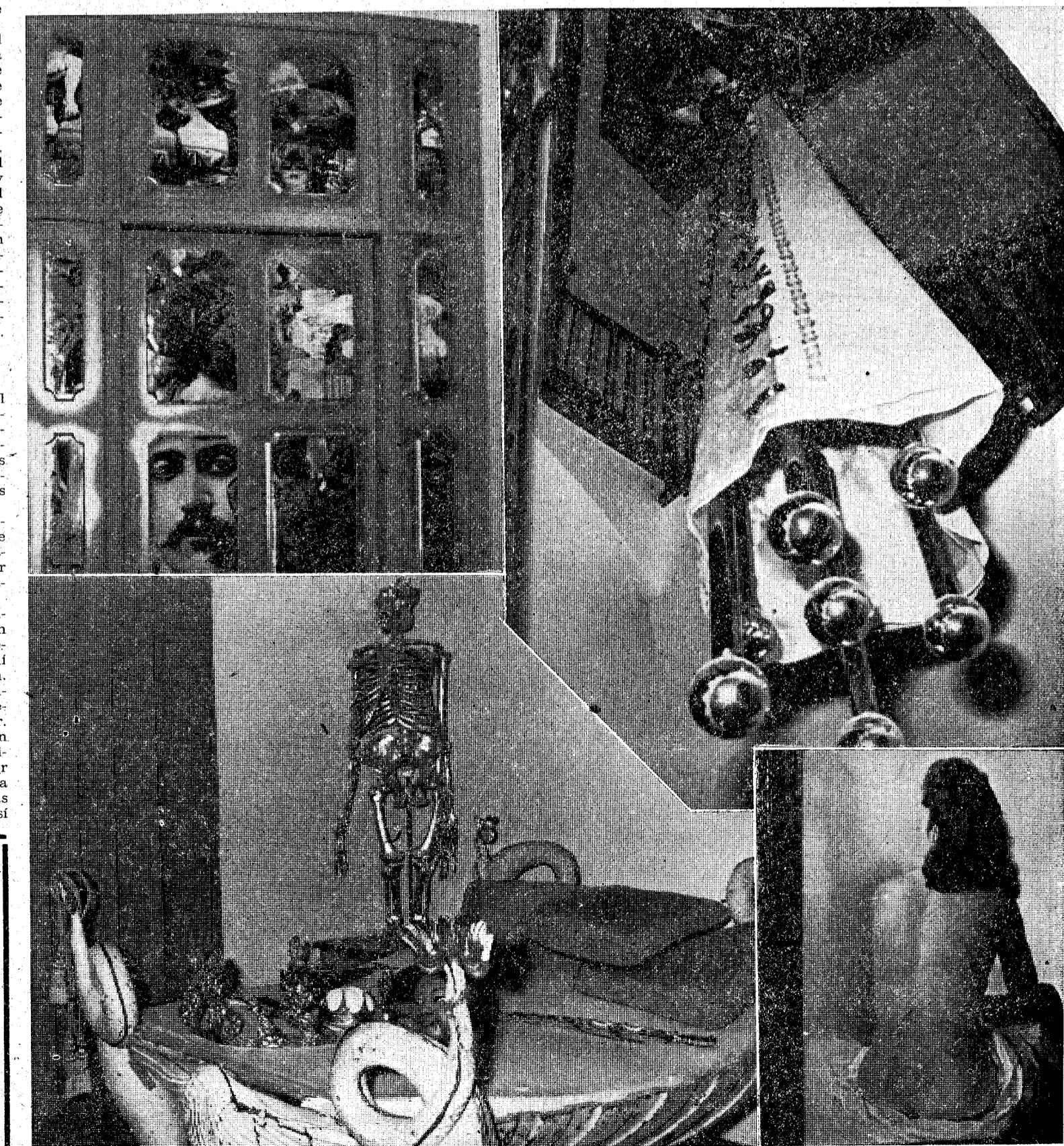
Desde la planta se asciende al primer piso que ha sido conservado en su estructura original, anterior al incendio. En dicha escalera en su centro se sitúan unas máscaras de unos gigantes venecianos, que rodean los elementos luminosos.

Los pasillos del primer piso, ahora vacíos a excepción de una serie de esculturas en yeso de porte clásico también, servirán para mostrar las obras, del tipo de dibujos, grabados, bocetos etc.

Hay en este piso tres salas principales. La correspondiente al salón de descanso, que es la que ha decorado en su techo el propio Dalí con alegorías personales y de gala. En esta parte hay un retrato también de Gala sobre un bello mueble, y un autorretrato del pintor. A la derecha una dependencia en la que se halla el lecho napoleónico, el mueble diván diseñado por Gaudí y decorado por Dalí y la bañera de estilo imperial, además de un par de esculturas en oro, así

PERSONALIDADES ASISTENTES

Terminado el recorrido, el señor Giró nos informó que había recibido la asistencia confirmada del vicepresidente primero del Gobierno y Ministro de la Gobernación, señor García Hernández, así como el titular de la Vivienda, señor Rodríguez Miguel, además de los directores generales de Ar-



Todo lo más extraño que la mente humana puede imaginar se encuentra en el gran edificio figuerense. (Reportaje gráfico de Sans)